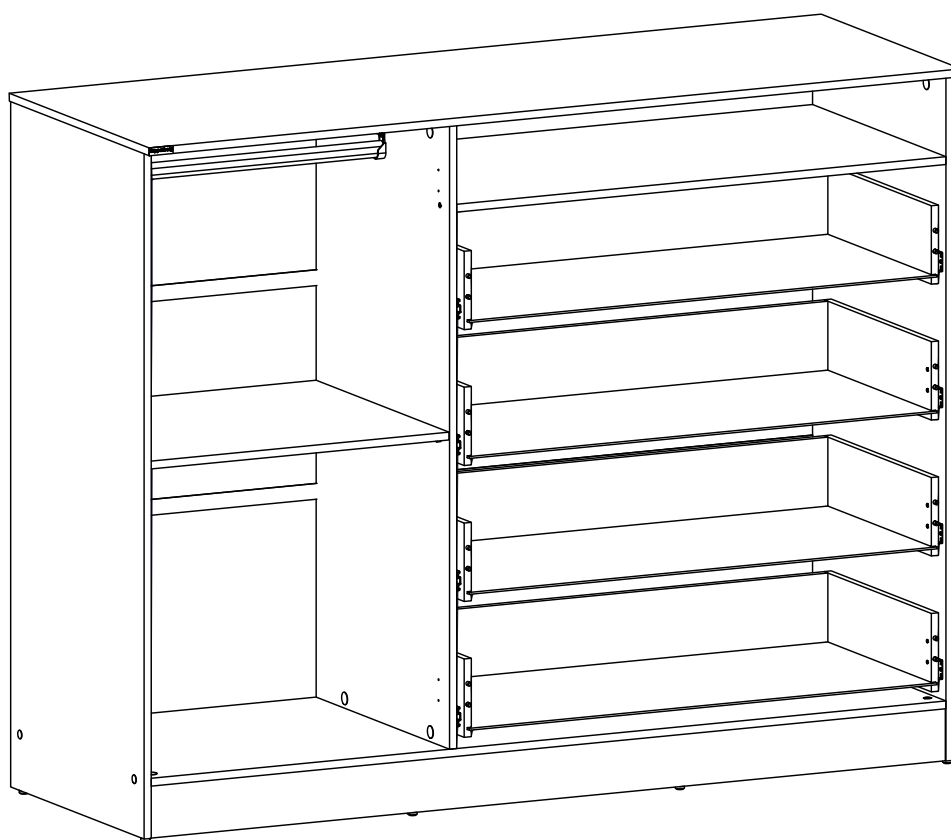


CMD001



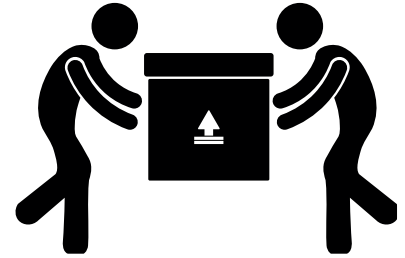
Imagens meramente ilustrativas
Imágenes ilustrativas/Images merely illustrative.

INSTRUÇÕES PARA A MONTAGEM
INSTRUCCIONES DE MONTAJE
ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Para realizar a montagem são necessárias **2 pessoas**.

Para realizar el montaje, se necesitan **2 personas**.

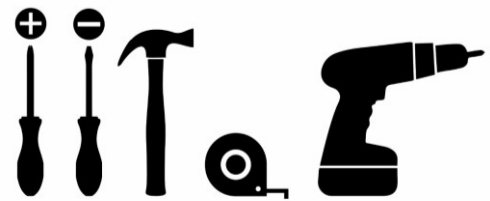
To assemble it, **2 people** are required.



Ferramentas necessárias realizar a montagem.
Ferramentas NÃO fornecidas.

Herramientas necesarias para el montaje.
Herramientas NO proporcionadas.

Tools required for assembly.
Tools NOT provided.



PERIGO DE ASFIXIA - Este produto contém peças pequenas, mantenha fora do alcance das crianças.

PELIGRO DE ASFIXIA - Este producto contiene piezas pequeñas. Mantener fuera del alcance de los niños.

CHOKING HAZARD - This product contains small parts. Keep out of reach of children.



Em caso de dúvida, entre em contato com nosso atendimento:

En caso de duda, comuníquese con nuestro servicio de atención al cliente:

Questions? Contact our customer service:

+55 51 2500 7800

www.kappesberg.com.br



INSTRUÇÕES PARA A MONTAGEM

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Siga atentamente os passos de montagem indicados no manual.

Siga atentamente los pasos de montaje indicados en el manual.

Follow the assembly steps carefully as indicated in the manual.



Antes de começar a montagem, identifique e separe todas as peças e acessórios.

Antes de comenzar el montaje, identifique y separe todas las piezas y accesorios.

Before starting the assembly, identify and separate all the parts and accessories.



Durante a montagem, mantenha peças e acessórios organizados para evitar acidentes.

Durante el montaje, mantenga las piezas y accesorios organizados para evitar accidentes.

During assembly, keep parts and accessories organized to avoid accidents.



Para proteger seu móvel, faça a montagem sobre uma superfície limpa e plana.

Dica: Você pode utilizar a embalagem do produto para forrar o espaço onde será feita a montagem.

Para proteger su mueble, realice el montaje sobre una superficie limpia y plana.

Consejo: Puede utilizar el embalaje del producto para forrar el área donde se realizará el montaje.

To protect your furniture, assemble it on a clean and flat surface.

Tip: You can use the product packaging to line the area where the assembly will be done.



PEÇAS - PIEZAS - PARTS

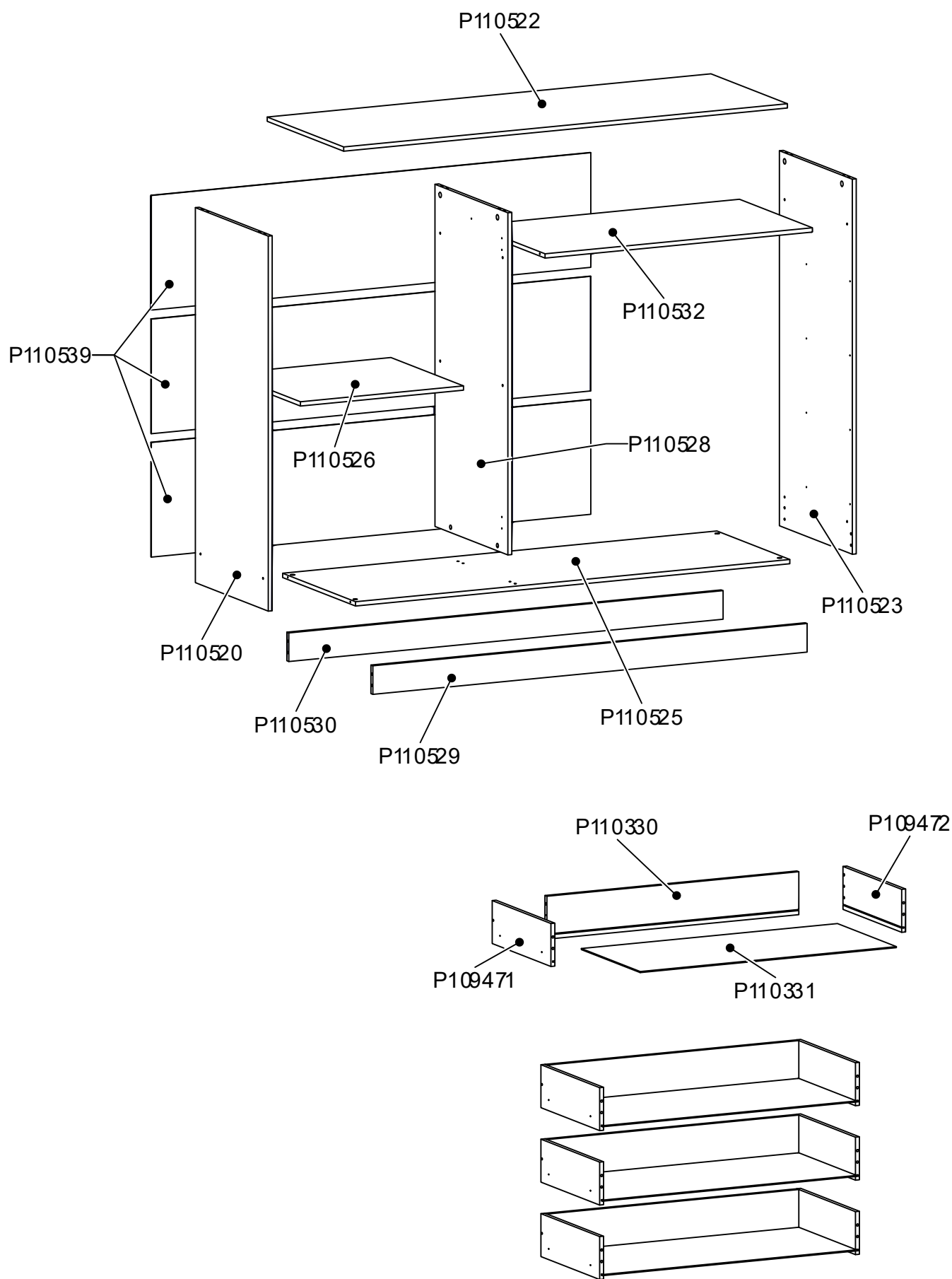
QTD.	CÓDIGO / CODE	DESCRIÇÃO	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	C x L x E	L x W x T
4	P109471	LATERAL DE GAVETA ESQUERDA	LADO ESQUIERDO DEL CAJÓN	LEFT DRAWER SIDE	360 x 120 x 12 mm	14.17 x 4.72 x 0.47 in
4	P109472	LATERAL DE GAVETA DIREITA	LADO DERECHO DEL CAJÓN	DRAWER RIGTH SIDE	360 x 120 x 12 mm	14.17 x 4.72 x 0.47 in
4	P110330	CABECEIRA DE GAVETA	CABEZAL DEL CAJÓN	DRAWER HEAD	771 x 120 x 12 mm	30.35 x 4.72 x 0.47 in
4	P110331	FUNDO DE GAVETA	FONDO DEL CAJÓN	DRAWER BOTTOM	784 x 361 x 3 mm	30.87 x 14.21 x 0.12 in
1	P110520	LATERAL ESQUERDA	LADO EZQUIERDA	LEFT SIDE	1050 x 448 x 12 mm	41.34 x 17.64 x 0.47 in
1	P110522	TAMPO	TAPA	TOP	1361 x 470 x 12 mm	53.58 x 18.50 x 0.47 in
1	P110523	LATERAL DIREITA	LADO DERECHA	RIGHT SIDE	1050 x 448 x 12 mm	41.34 x 17.64 x 0.47 in
1	P110525	BASE	BASE	BASE	1332 x 448 x 12 mm	52.44 x 17.64 x 0.47 in
1	P110526	PRATELEIRA SOLTA	ESTANTE	SHELF	500 x 446 x 12 mm	19.69 x 17.56 x 0.47 in
1	P110528	DIVISÓRIA	PARTICIÓN	PARTITION	958 x 448 x 12 mm	37.72 x 17.64 x 0.47 in
1	P110529	RODAPE	ZOCALO	BASEBOARD	1332 x 80 x 12 mm	52.44 x 3.15 x 0.47 in
1	P110530	RODAPE	ZOCALO	BASEBOARD	1332 x 80 x 12 mm	52.44 x 3.15 x 0.47 in
1	P110532	PRATELEIRA	ESTANTE	SHELF	820 x 448 x 12 mm	32.28 x 17.64 x 0.47 in
3	P110539	COSTA	COSTA	COAST	1348 x 321 x 3 mm	53.07 x 12.64 x 0.12 in

Atenção: As portas e frentes de gaveta encontram-se em outro volume.

Atención: Las puertas y los frentes de los cajones se encuentran en otro volumen.

Attention: The doors and drawer fronts are in a different volume.

PEÇAS - PIEZAS - PARTS

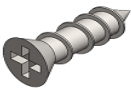


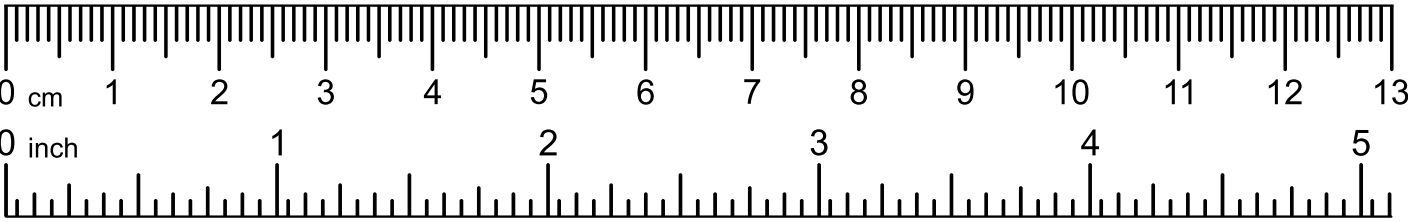
ACESSÓRIOS - ACCESORIOS - ACCESSORIES

Em caso de dúvida sobre o tamanho do parafuso, você pode utilizar a régua ilustrada abaixo para verificar a medida exata.

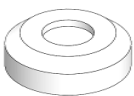
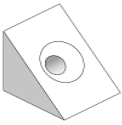
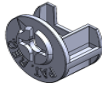
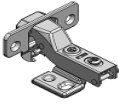
En caso de duda sobre el tamaño del tornillo, puede utilizar la regla ilustrada abajo para verificar la medida exacta.

In case of doubt about the screw size, you can use the ruler illustrated below to check the exact measurement.

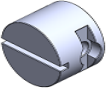
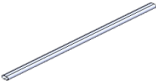
	QTD.	CÓDIGO / CODE	DESCRIÇÃO	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION
	67	000107	PREGO 10 X 10 LISO	CLAVO 10 X 10	NAIL 10 X 10
	8	000108	PREGO 12 X 12 ARDOX	CLAVO 12 X 12	NAIL 12 X 12
	18	000226	P.CHATO 4,0 X 40 CAB. PHILLIPS	TORNILLO 4X40MM	SCREW 4X40MM
	48	001802	CAVILHA DE MADEIRA 6X30MM	TARUGO 6X30MM	DOWEL 6X30MM
	16	005256	P.CHATO 4,0 X 20 CAB. PHILLIPS	TORNILLO 4,0 X 20	SCREW 4,0 X 20
	116	030457	P.CHATO 3,5 X 12 CAB. PHILLIPS ECONÔMICA	TORNILLO 3,5 X 12	SCREW 3,5 X 12
	6	030945	PARAFUSO DE AÇO P/ MINIFIX	TORNILLO MINIFIX	MINIFIX DOWEL
	24	062436	P.PANELA 4,0 X 12 CAB. PHILLIPS P/DOBRADIÇA	TORNILLO 4,0 X 12MM	SCREW 4,0 X 12MM



ACESSÓRIOS - ACCESORIOS - ACCESSORIES

	QTD.	CÓDIGO / CODE	DESCRIÇÃO	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION
	1	000041	COLA BRANCA EM BISNAGA	SOBRE DE COLA	GLUE
	4	000118	SUPORE P/ PRATELEIRA 6 X 8MM	SOPORTE DE ESTANTE 6 X 8MM	SHELF SUPPORT 6 X 8MM
	16	000899	CANTONEIRA PLÁSTICA	CANTONERA	PLASTIC SUPPORT
	8	001901	SAPATA DESLIZADORA 15 X 6MM	ZAPATO 15 X 6MM	SHOE 15 X 6MM
	16	018458	SUPORE TRIANGULAR	SOPORTE TRIANGULAR	TRIANGULAR BRACKET
	2	041921	SUP. P/ CABIDEIRO OBLONGO	SOPORTE PERCHA	CLOTHES RACK
	1	075900	ETIQUETA MARCA KAPPESBERG 40 X 12	ETIQUETA KAPPESBERG	ETIQUETTE KAPPESBERG
	6	097966	TAMBOR P/ MINIFIX 15 X 9MM	LEVA MINIFIX 15 X 9MM	MINIFIX CAM 15 X 9MM
	4 (KIT)	CRTM350X30	CORREDIÇA TELESCÓPICO MINI LIGHT (H32/30) 350MM	SISTEMA DE CAJONES DESLIZANTES	SLIDING DRAWER SYSTEM
	4	DO54	DOBRAD. CURVA 35MM C/ CALÇO FIXO E AMORTECEDOR	BISAGRA CURVA 35MM CON PLACA FIJA Y AMORTIGUADOR	35MM CRANKED HINGE WITH FIXED PLATE AND SOFT-CLOSE
	10	19MM	TAPA FURO 19MM	TAPA DEL AGUJERO 19MM	SCREW CAP COVER 19MM

ACESSÓRIOS - ACCESORIOS - ACCESSORIES

	QTD.	CÓDIGO / CODE	DESCRIÇÃO	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION
	2	PH	PERFIL H26 1330MM	PERFIL H 1330MM	PROFILE H 1330MM
	10	PO	PORCA CILÍNDRICA 12X9MM	TUERCA CILÍNDRICA	BARREL NUT
 	1	RO	ROLIÇO OBLONGO 15X25 - 494MM	HANGER SUPPORT 15X25 - 494MM	SOPORTE COLGADOR 15X25 - 494MM
	6	13MM	TAPA FURO 13MM	TAPA DEL AGUJERO 13MM	SCREW CAP COVER 13MM

INSTALAÇÃO DO CONJUNTO MINIFIX

INSTALACIÓN DEL CONJUNTO MINIFIX

INSTALLATION OF THE MINIFIX SET

ENCAIXE DO TAMBOR

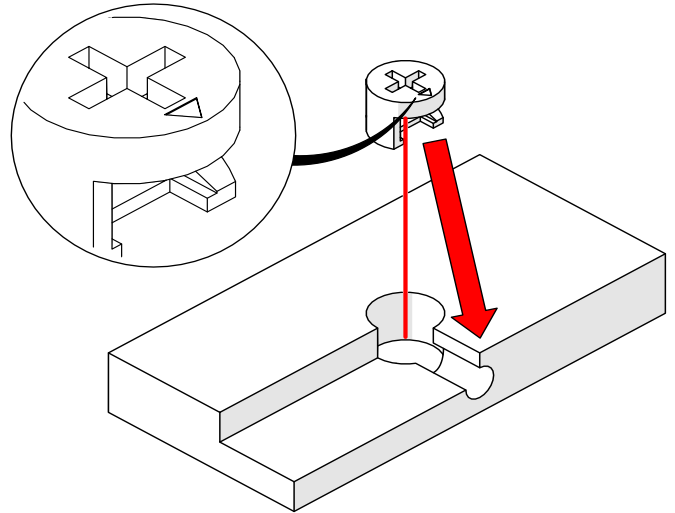
Identificar seta no corpo do tambor de minifix. A seta DEVE apontar para o buraco na borda do painel. Empurrar o tambor até o buraco.

INSTALACIÓN DE DE LEVA

Identifique la flecha en la cabeza de la leva. La flecha DEBE apuntar hacia el orificio del borde del panel. Empuje la leva hasta el fondo del orificio.

INSERTING THE CAM

Identify arrow on head of cam. Arrow MUST point toward hole in edge of panel. Push cam all the way down into hole.



ALINHAMENTO DO TAMBOR E PARAFUSO

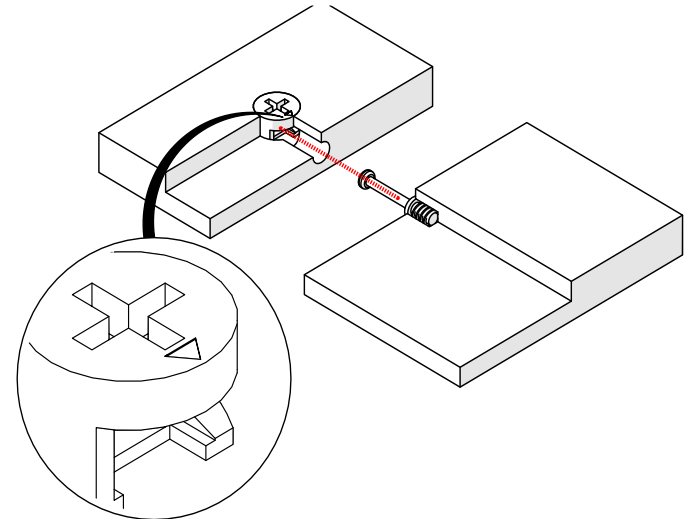
A seta do tambor de minifix deve ser aponta para o buraco e inserir o parafuso do minifix do tambor contido no buraco. Certifique-se de que as peças se unam.

ALINEACIÓN DE LA LEVA Y EL PASADOR

Asegúrese de que la flecha de la leva apunte hacia el orificio e inserte la clavija de la leva en el orificio. Asegúrese de que las piezas se unen.

CAM AND DOWEL ALIGNMENT

Ensure the arrow on the cam points toward hole and insert cam dowel into hole. Make sure pieces join together.



APERTO DO TAMBOR

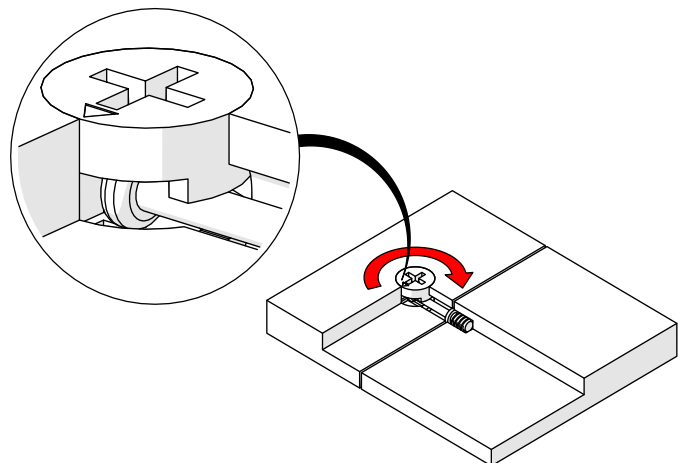
Use uma chave de fenda para girar a came. Girar o tambor minifix (no sentido horário) até que esteja totalmente apertado. Ligeiramente mais de meia volta.

APRIETE DE LA LEVA

Utilice un destornillador para girar la leva. Gire la leva (en el sentido de las agujas del reloj) hasta que esté completamente apretada. Un poco más de media vuelta.

TIGHTENING CAM

Use screwdriver to turn cam. Turn cam (clockwise) until fully tightened. Slightly more than half a turn.



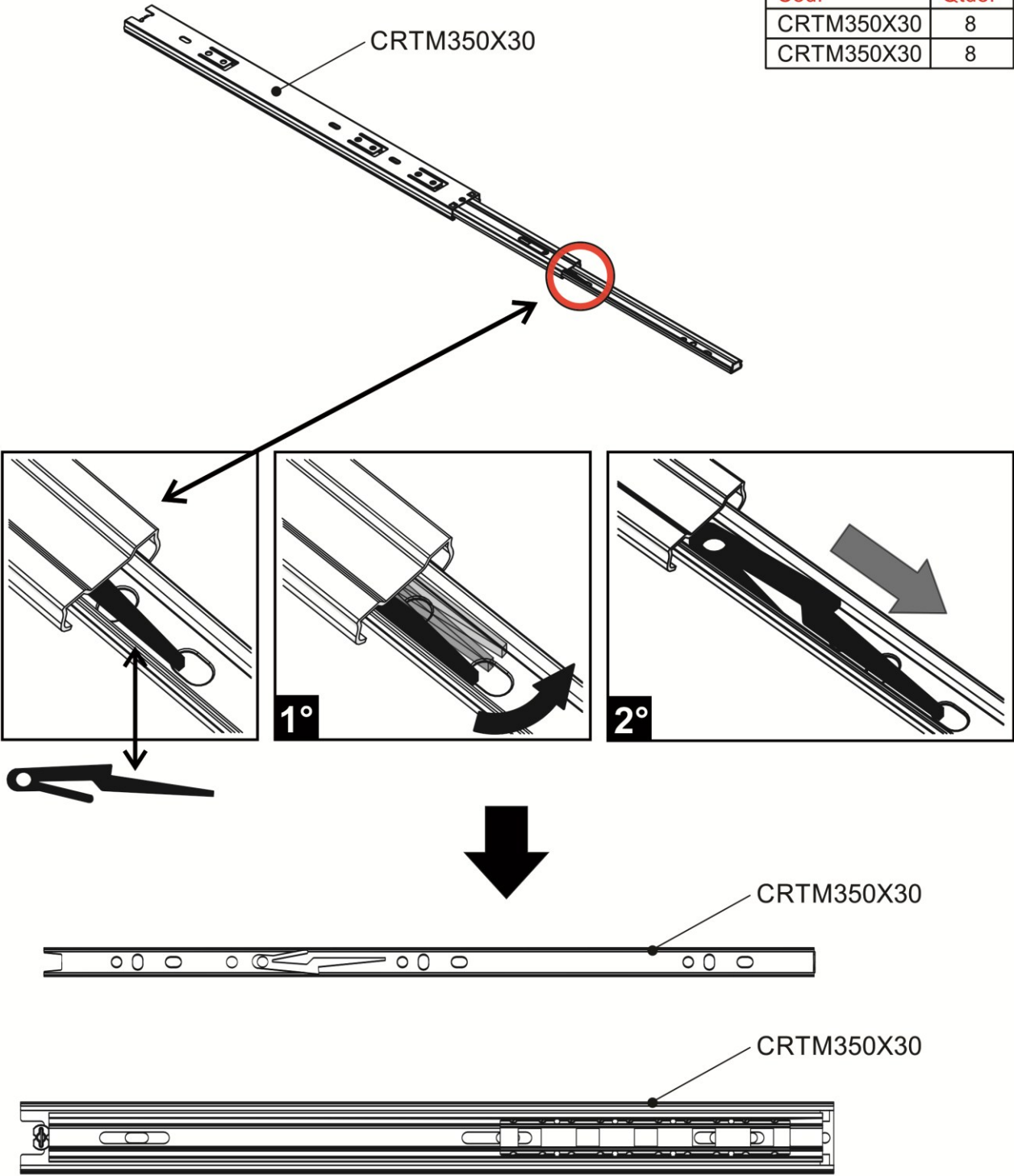
PASSO / PASO / STEP 1

É necessário separar as corrediças em duas partes antes de fixá-las no móvel.

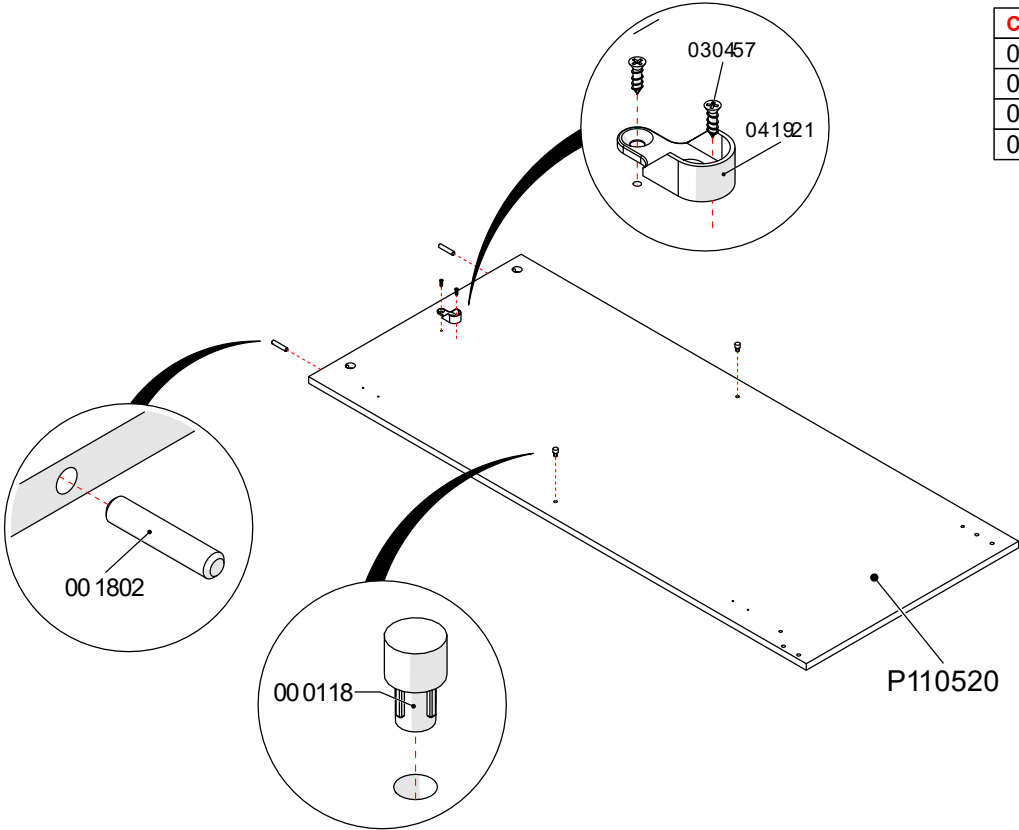
Es necesario separar las correderas en dos partes antes de fijarlas al mueble.

It is necessary to separate the slides into two parts before attaching them to the piece of furniture.

Cód.	Qtde.
CRTM350X30	8
CRTM350X30	8

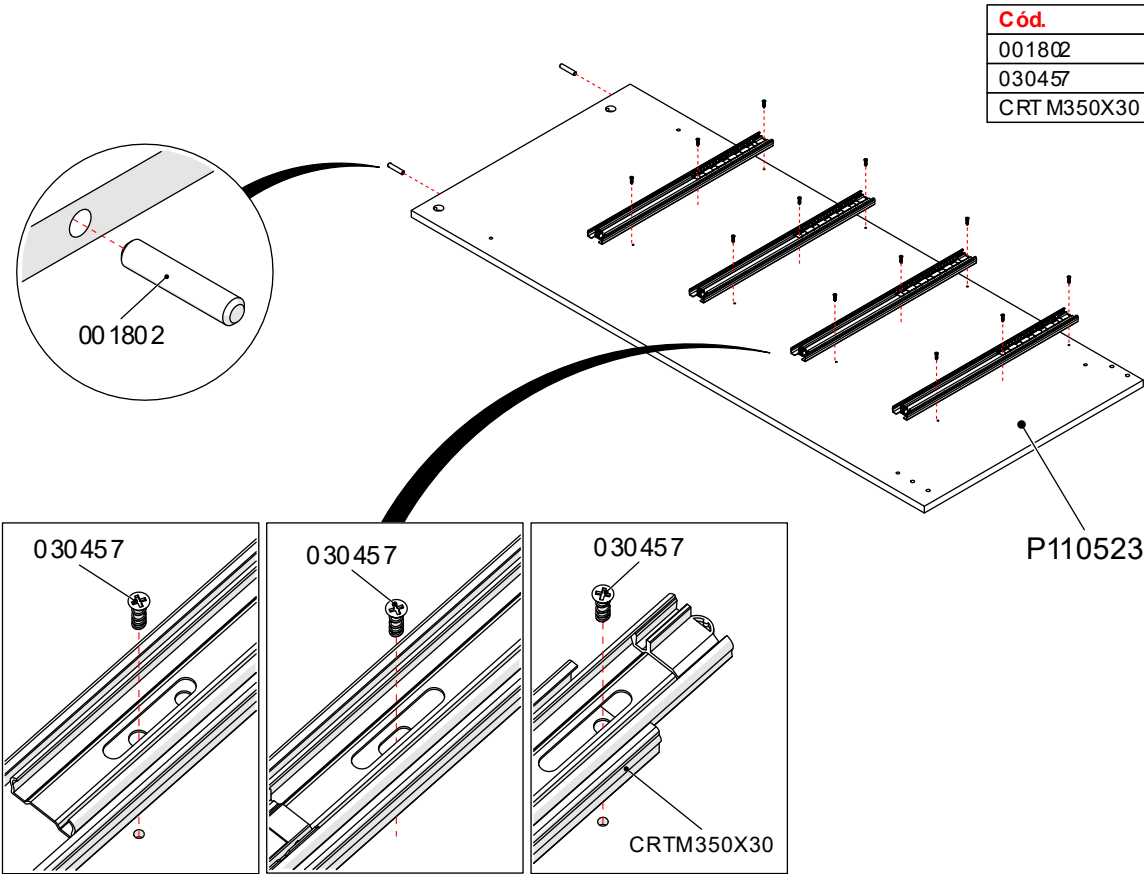


PASSO / PASO / STEP 2

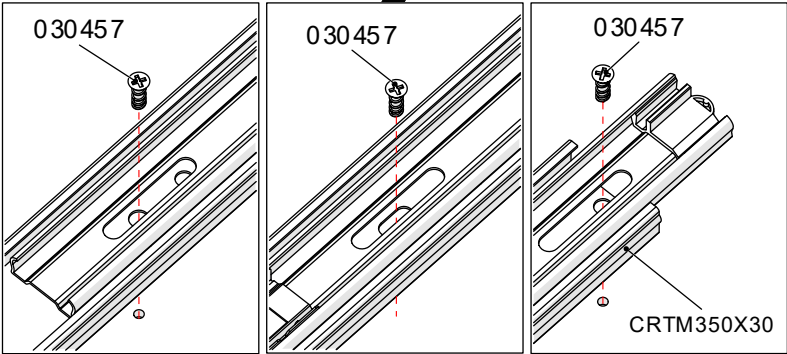


Cód.	Qtde.
000118	2
001802	2
030457	2
041921	1

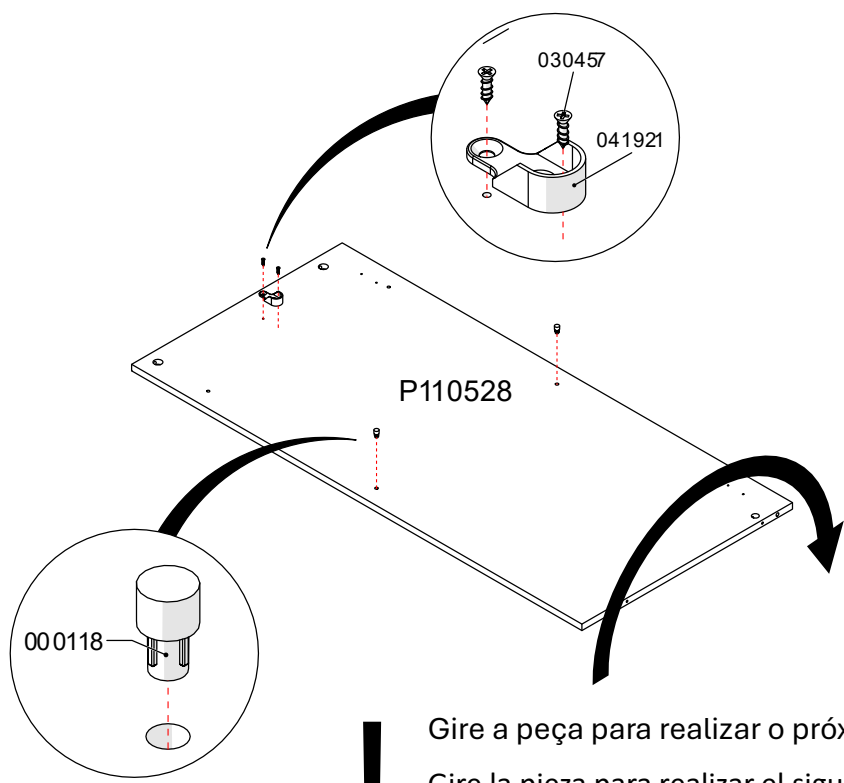
PASSO / PASO / STEP 3



Cód.	Qtde.
001802	2
030457	12
CRT M350X30	4



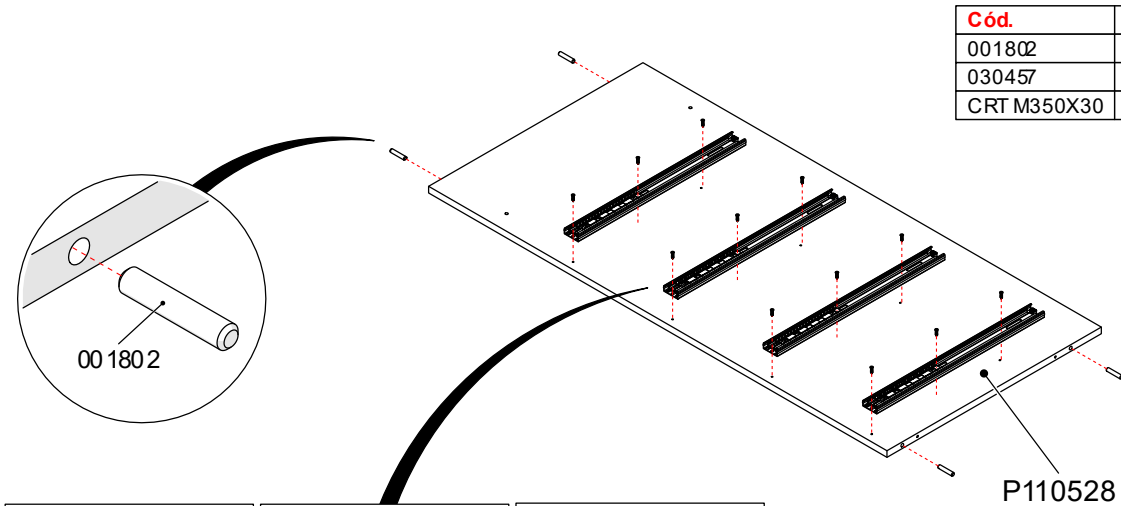
PASSO / PASO / STEP 4.A – P110528



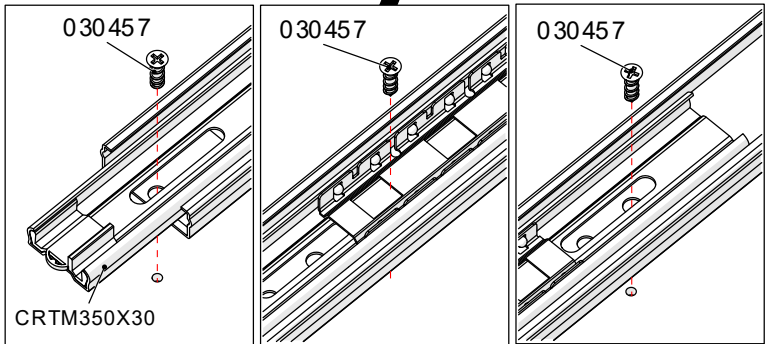
Cód.	Qtde.
000118	2
030457	2
041921	1

- ! Gire a peça para realizar o próximo passo de montagem.
Gire la pieza para realizar el siguiente paso de montaje.
● Rotate the part to perform the next assembly step.

PASSO / PASO / STEP 4.B – P110528

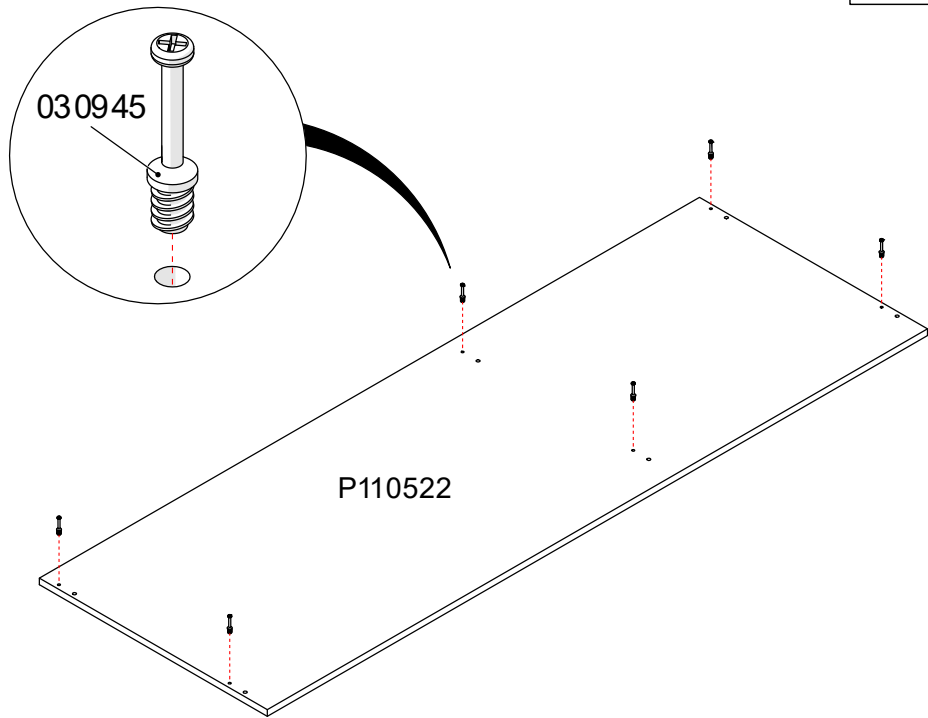


Cód.	Qtde.
001802	4
030457	12
CRT M350X30	4



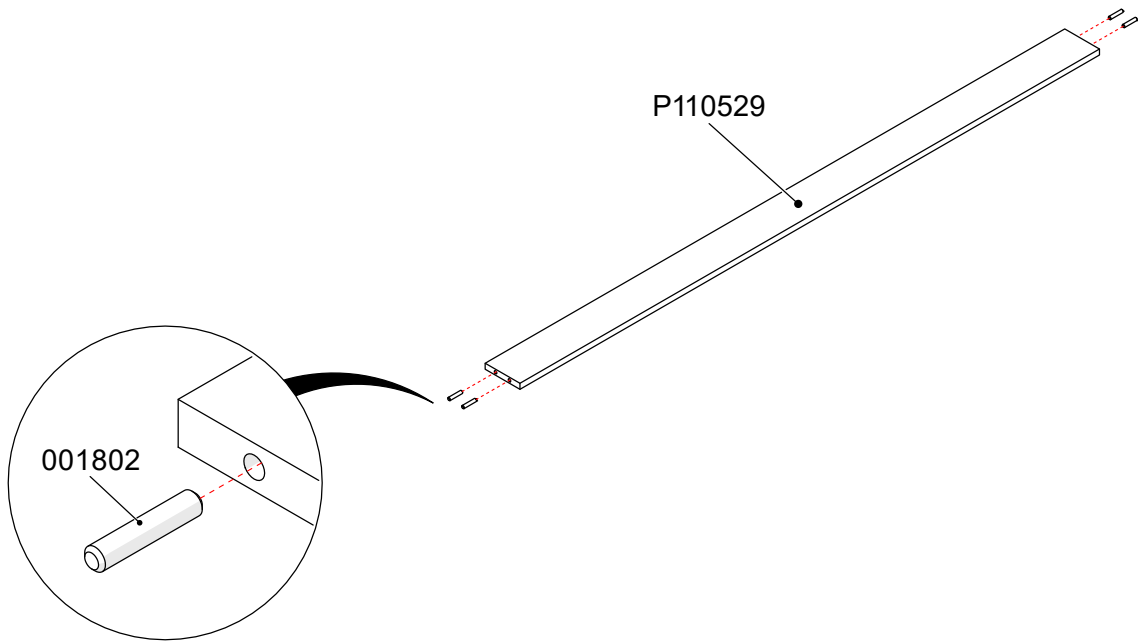
PASSO / PASO / STEP 5

Cód.	Qtde.
030945	6



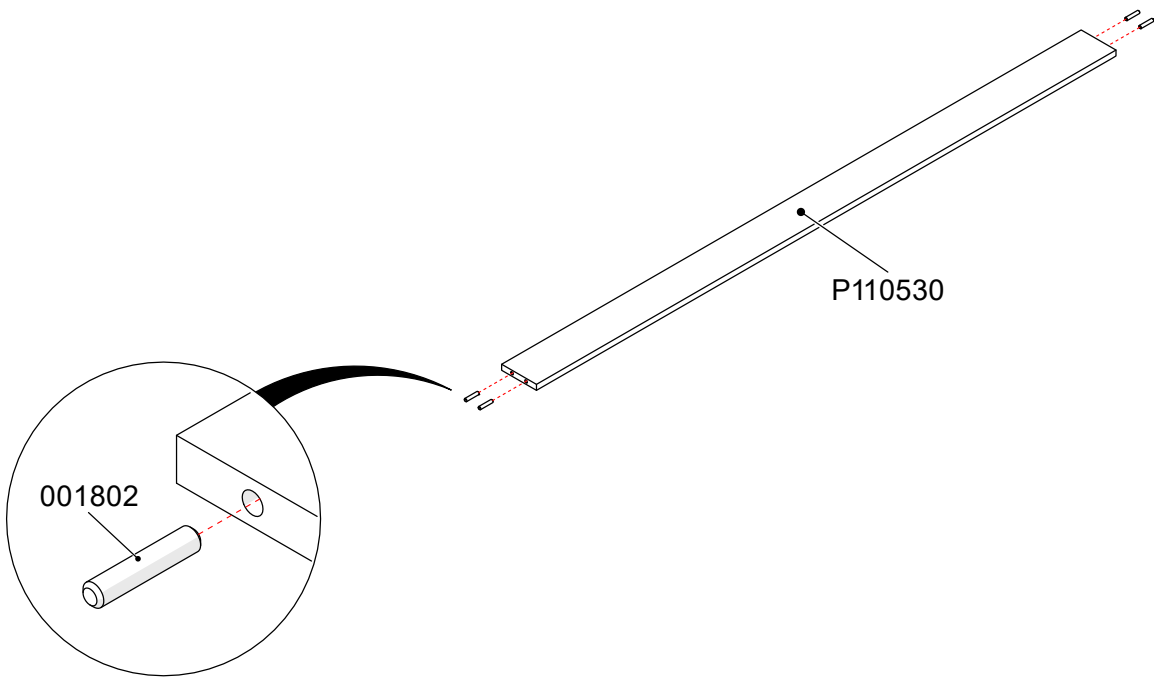
PASSO / PASO / STEP 6

Cód.	Qtde.
001802	4



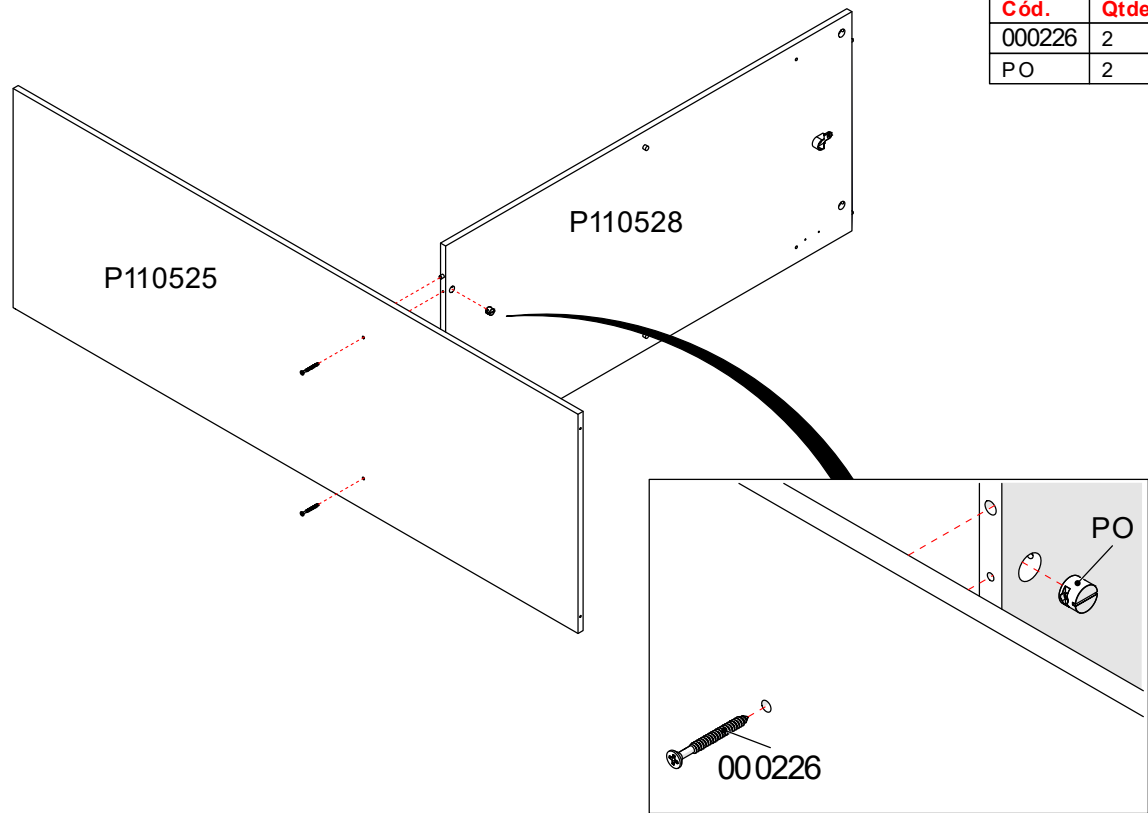
PASSO / PASO / STEP 7

Cód.	Qtde.
001802	4



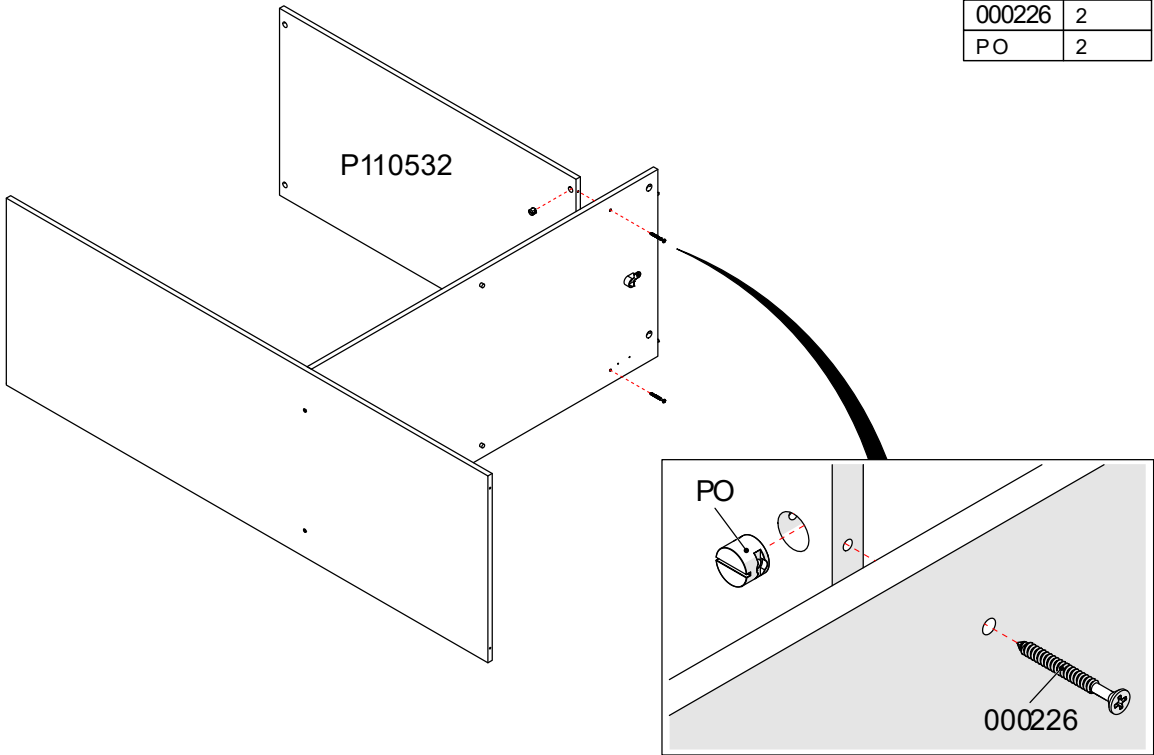
PASSO / PASO / STEP 8

Cód.	Qtde.
000226	2
PO	2



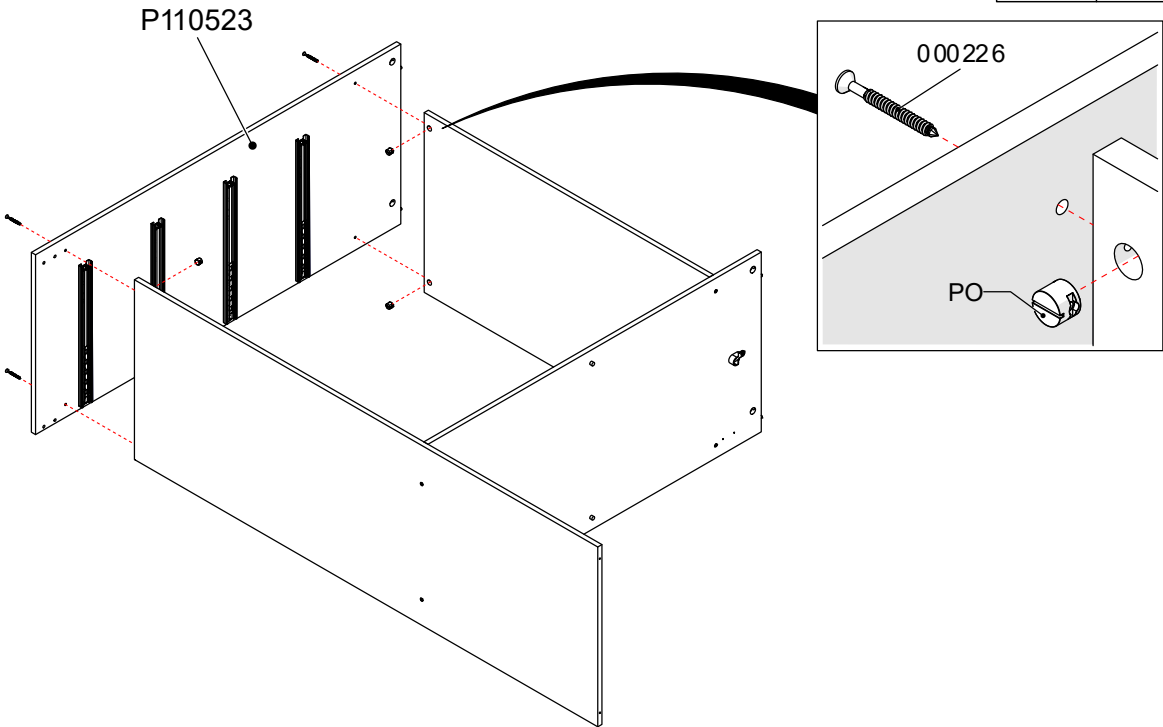
PASSO / PASO / STEP 9

Cód.	Qtde.
000226	2
PO	2

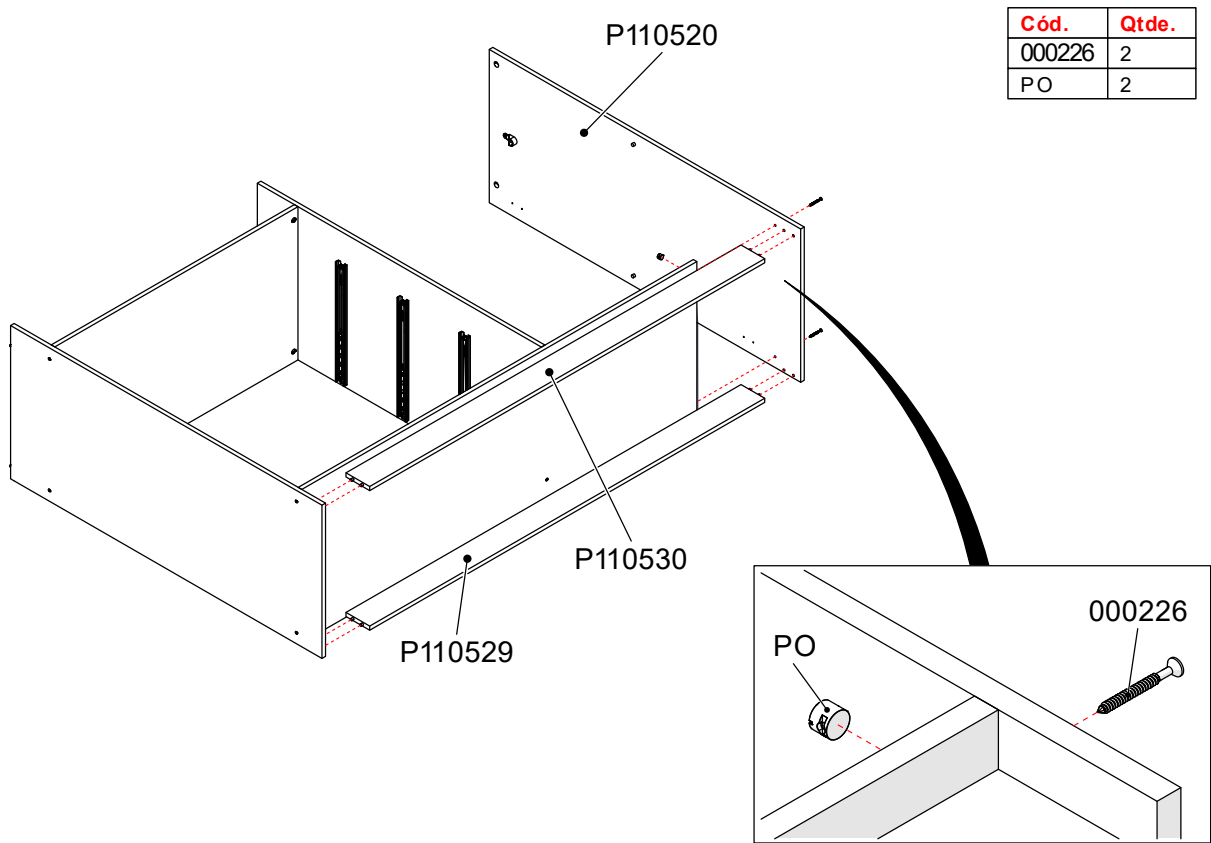


PASSO / PASO / STEP 10

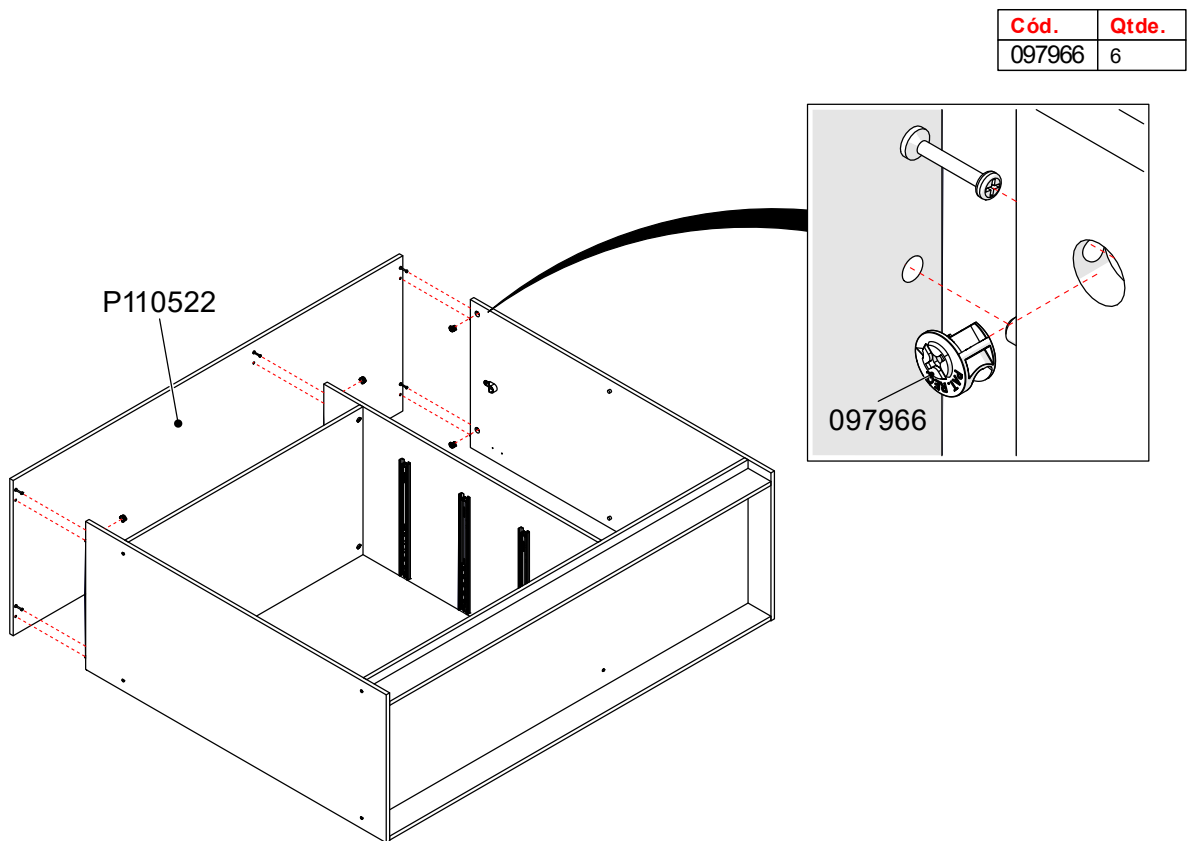
Cód.	Qtde.
000226	4
PO	4



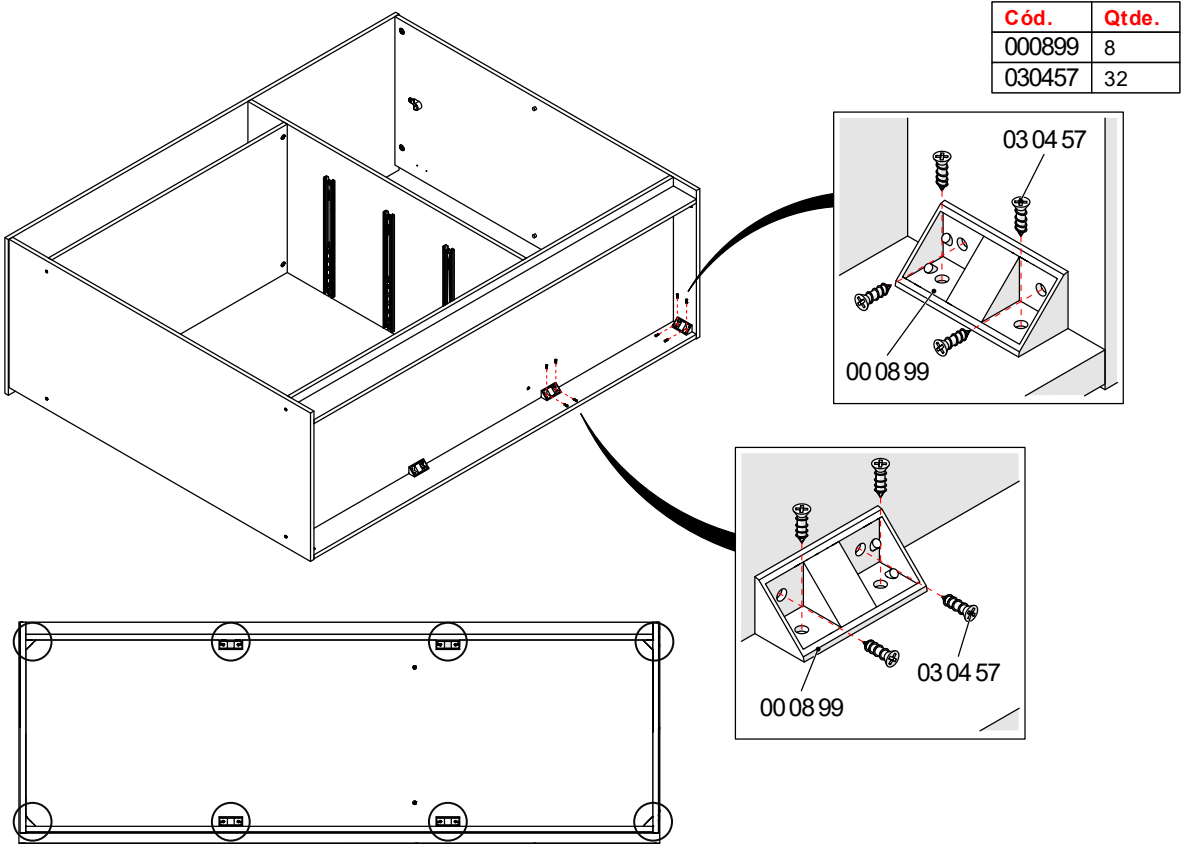
PASSO / PASO / STEP 11



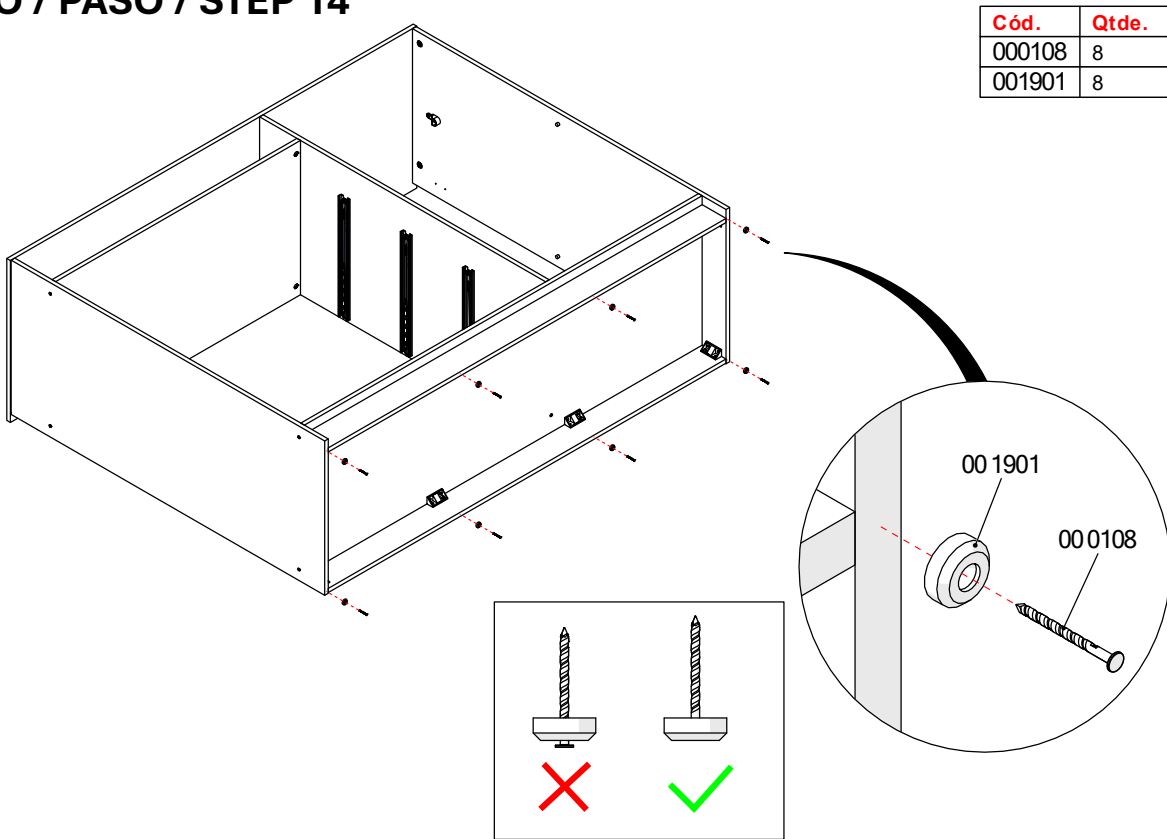
PASSO / PASO / STEP 12



PASSO / PASO / STEP 13



PASSO / PASO / STEP 14

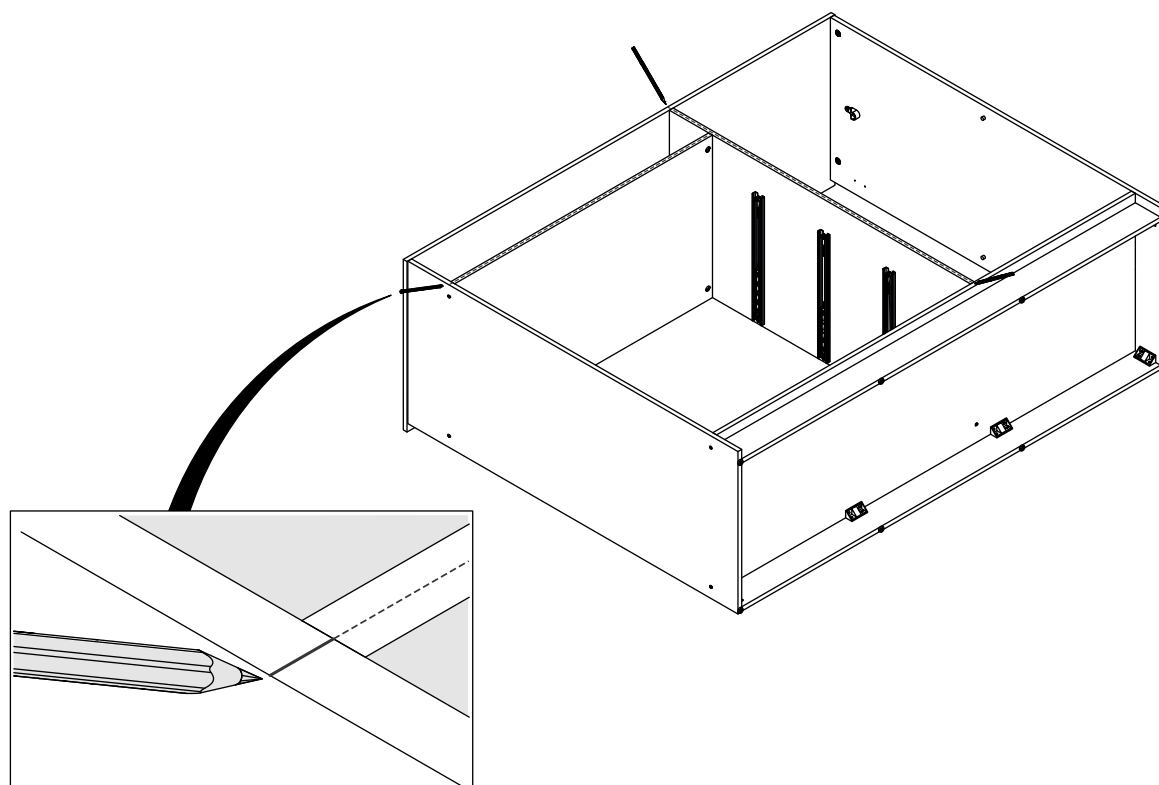


PASSO / PASO / STEP 15

Antes de fixar as costas e, utilizando uma trena ou uma das próprias costas como referência, **marque o centro das divisórias e prateleiras nas laterais do móvel**, para posteriormente fazer a fixação dos pregos internos.

Antes de fijar el fondo y, utilizando una cinta métrica o uno de los propios fondos como referencia, **marque el centro de los divisores y estantes en los laterales del mueble** para posteriormente fijar los clavos internos.

Before attaching the back panel and using a tape measure or one of the panels as a reference, **mark the center of the dividers and shelves on the sides of the furniture** to later fix the internal nails.

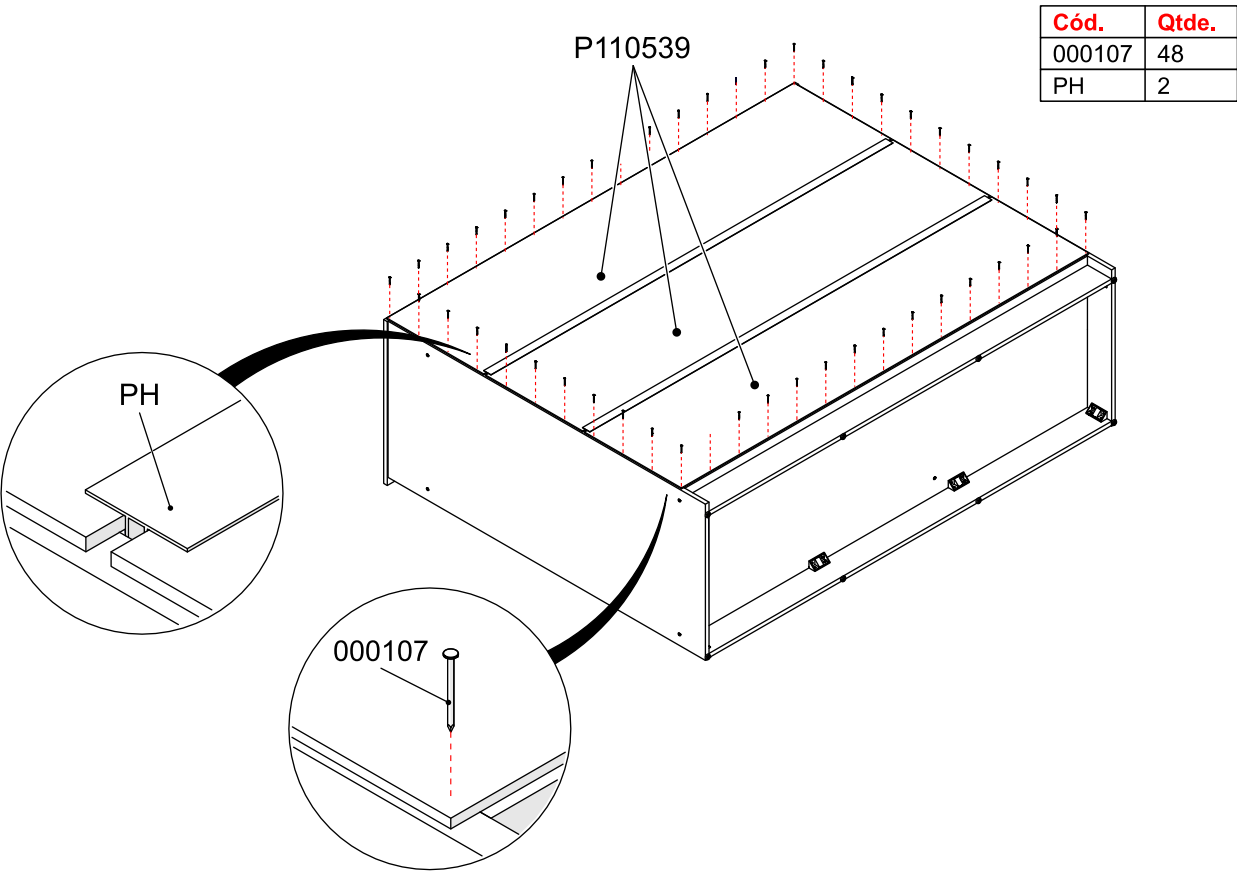
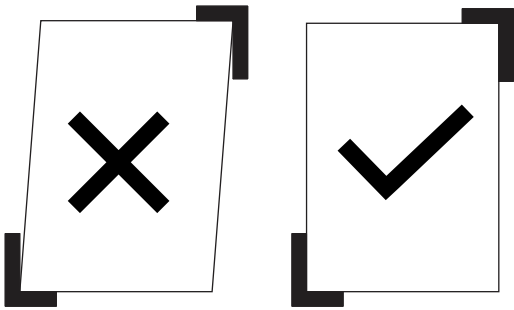


PASSO / PASO / STEP 16

Antes de fixar as costas é necessário verificar o esquadro do móvel.

Antes de fijar el fondo, es necesario verificar el escuadre del mueble.

Before fixing the back panel, it is necessary to check that the cabinet is square.



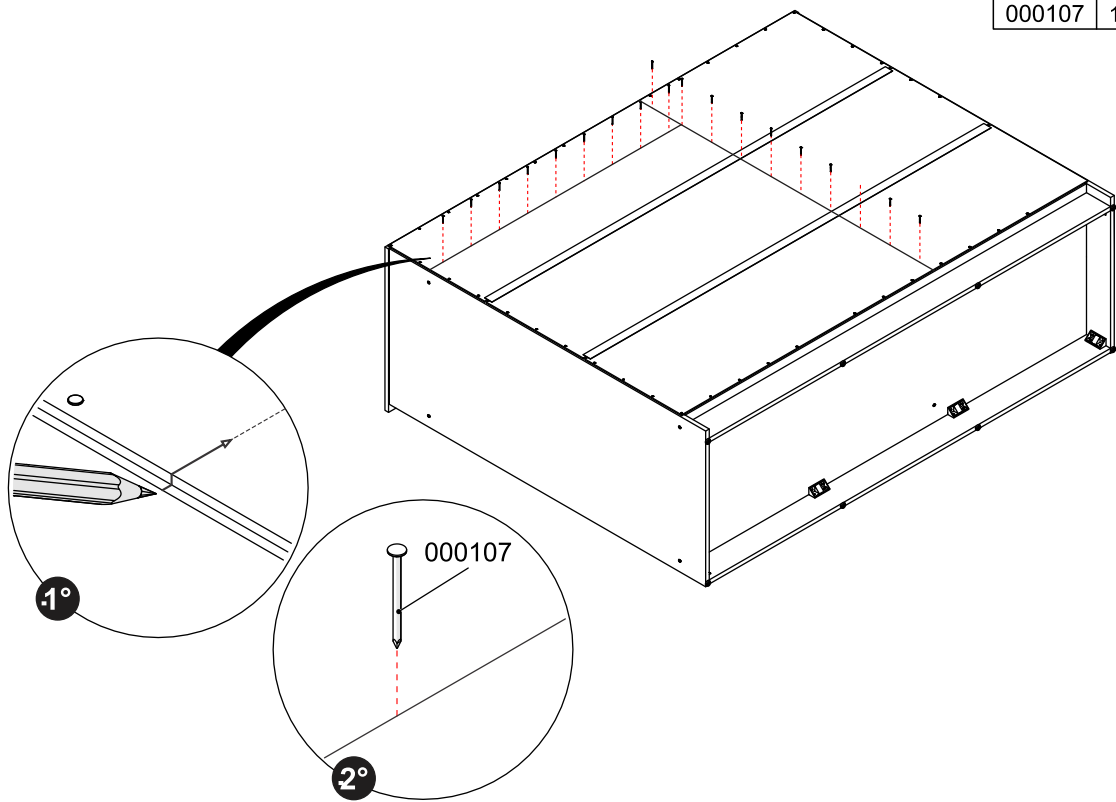
PASSO / PASO / STEP 17

Use as marcações feitas anteriormente para posicionar os pregos corretamente.

Usa las marcas hechas anteriormente para colocar correctamente los clavos.

Use the markings made earlier to correctly position the nails.

Cód.	Qtde.
000107	19



PASSO / PASO / STEP 18

Cód.	Qtde.
000041	1
001802	16

P110330

001802

000041

PASSO / PASO / STEP 19

Cód.	Qtde.
000041	1
001802	8

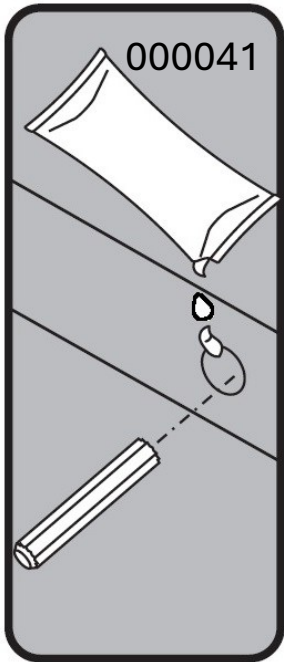
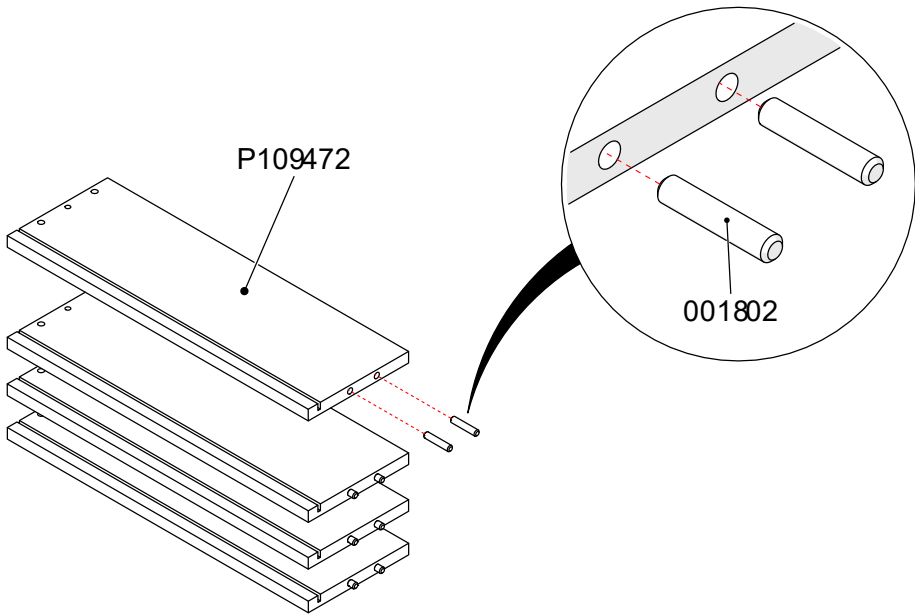
P109471

001802

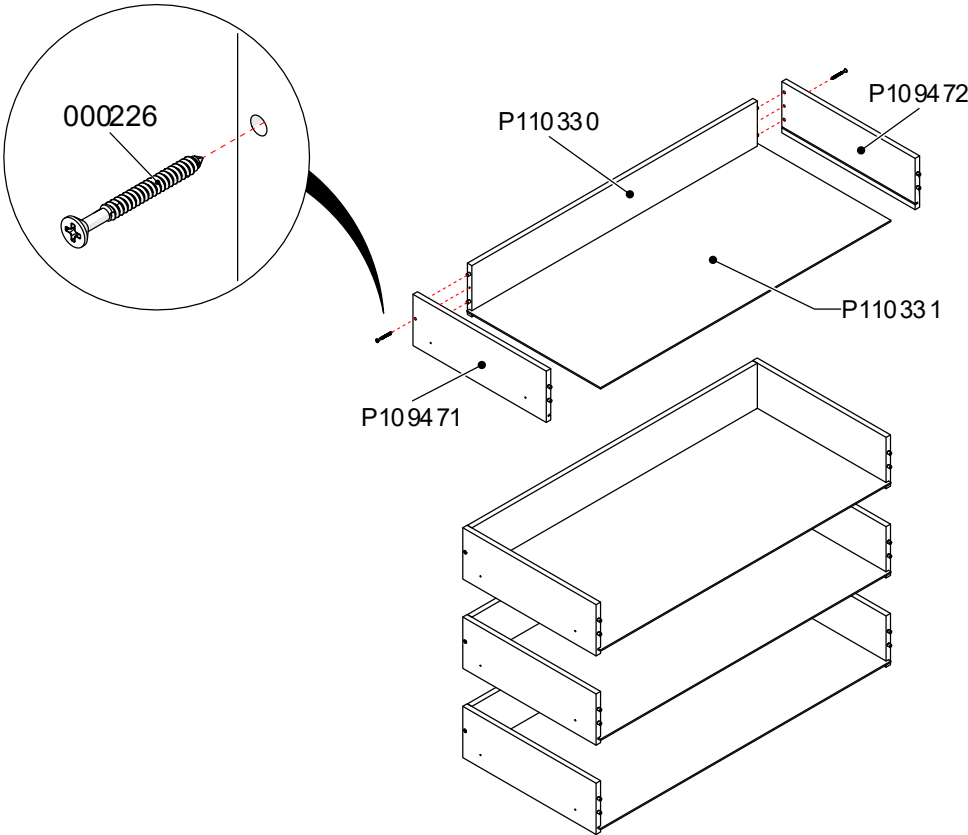
000041

PASSO / PASO / STEP 20

Cód.	Qtde.
000041	1
001802	8



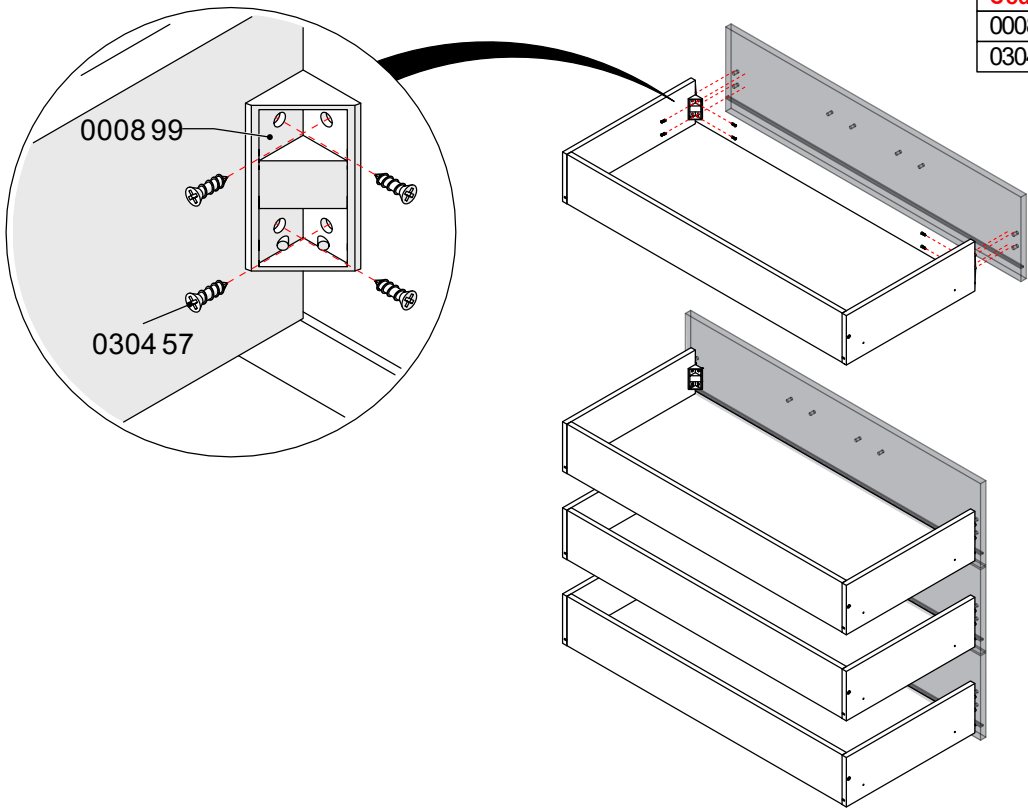
PASSO / PASO / STEP 21



Cód.	Qtde.
000226	8

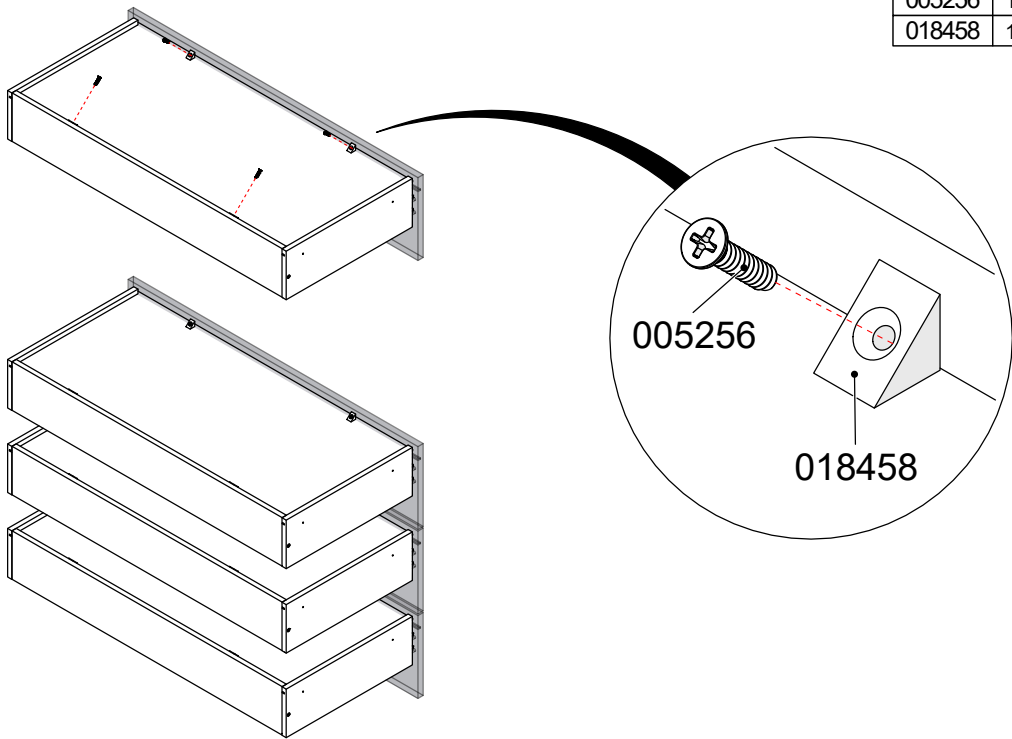
PASSO / PASO / STEP 22

Cód.	Qtde.
000899	8
030457	32



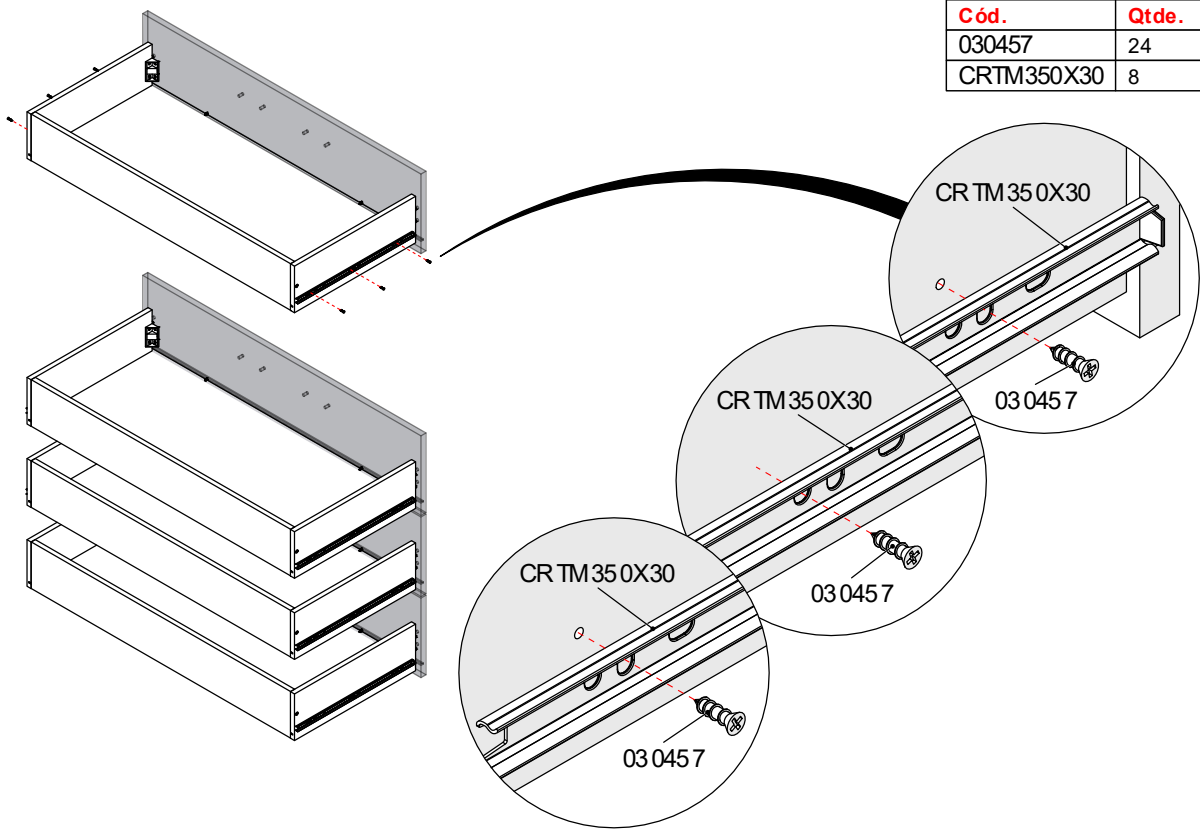
PASSO / PASO / STEP 23

Cód.	Qtde.
005256	16
018458	16

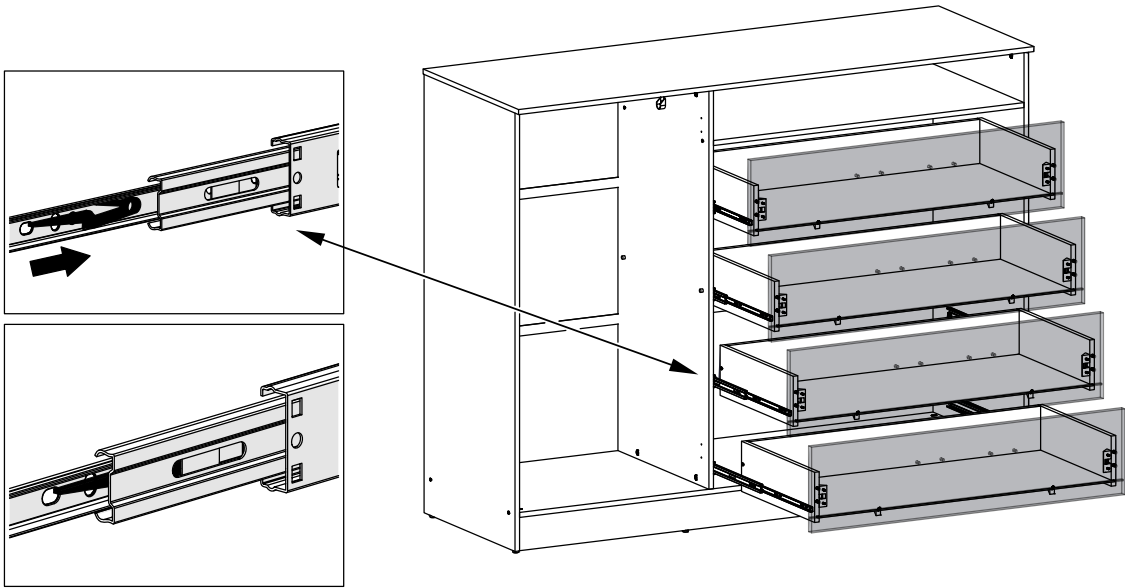


PASSO / PASO / STEP 24

Cód.	Qtde.
030457	24
CRTM350X30	8

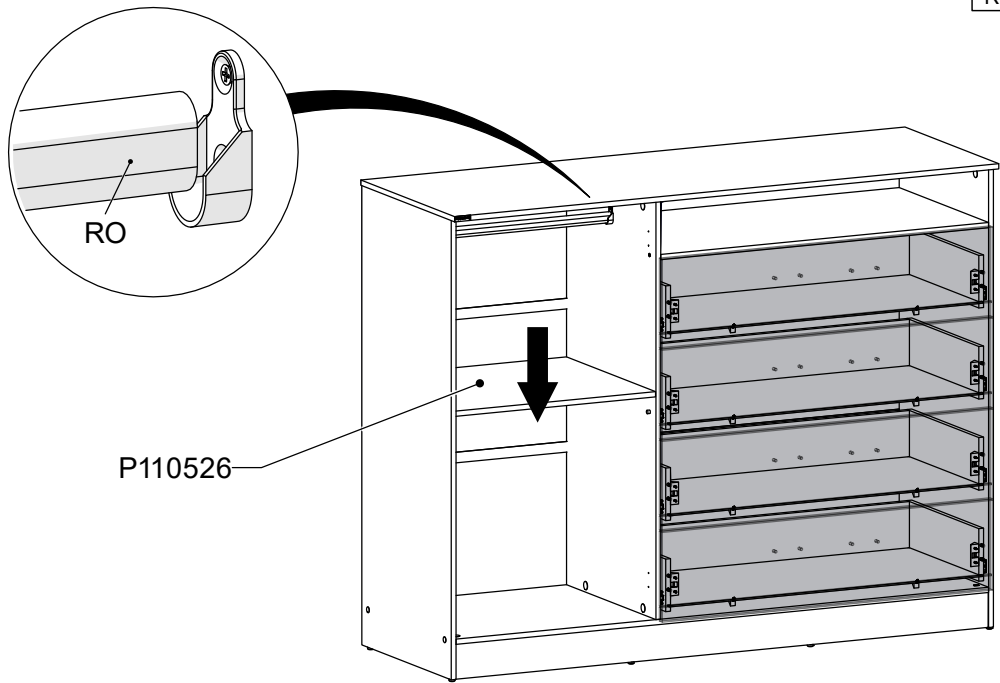


PASSO / PASO / STEP 25



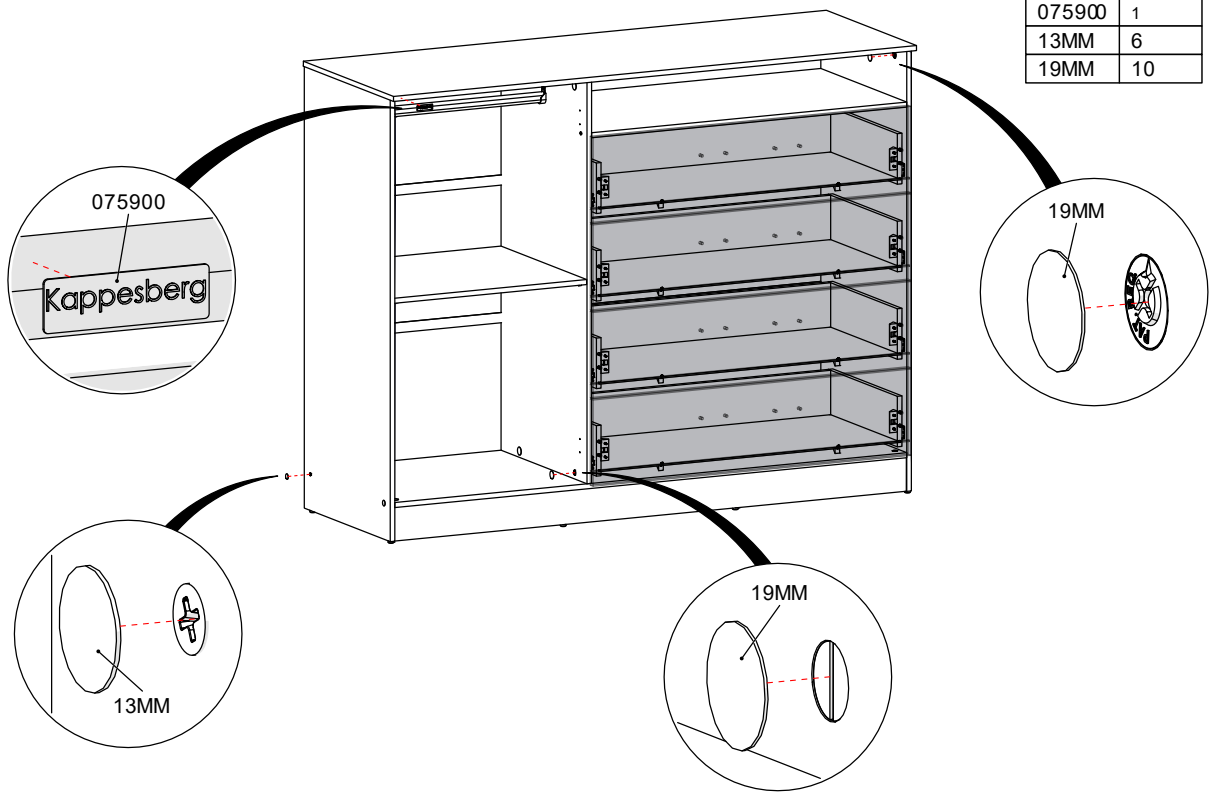
PASSO / PASO / STEP 26

Cód.	Qtde.
RO	1



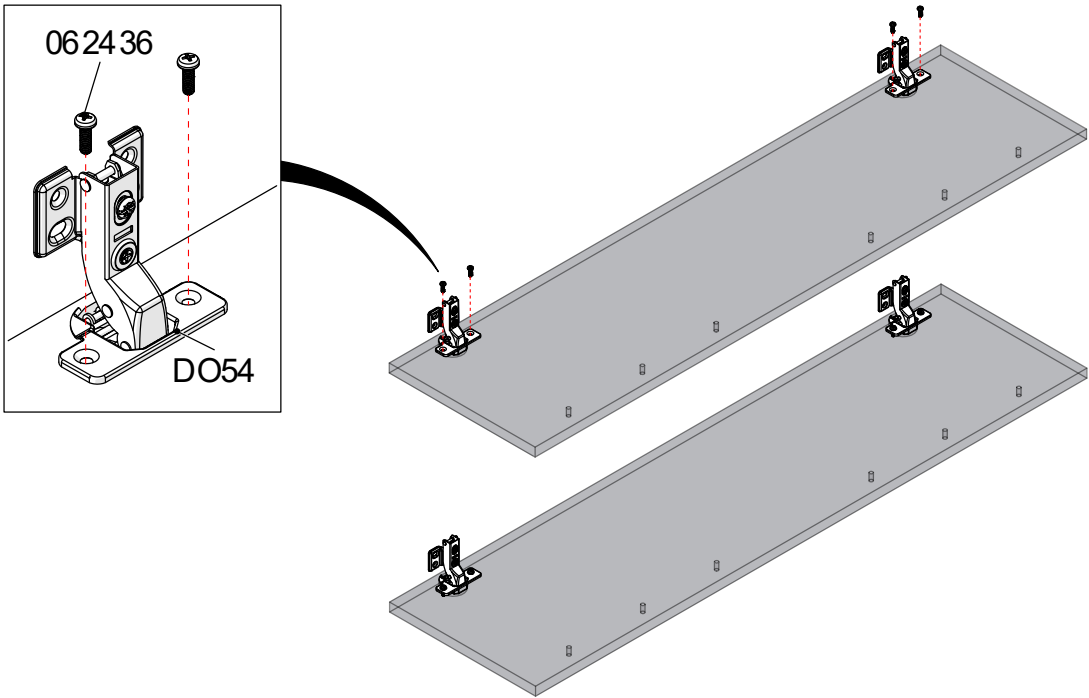
PASSO / PASO / STEP 27

Cód.	Qtde.
075900	1
13MM	6
19MM	10



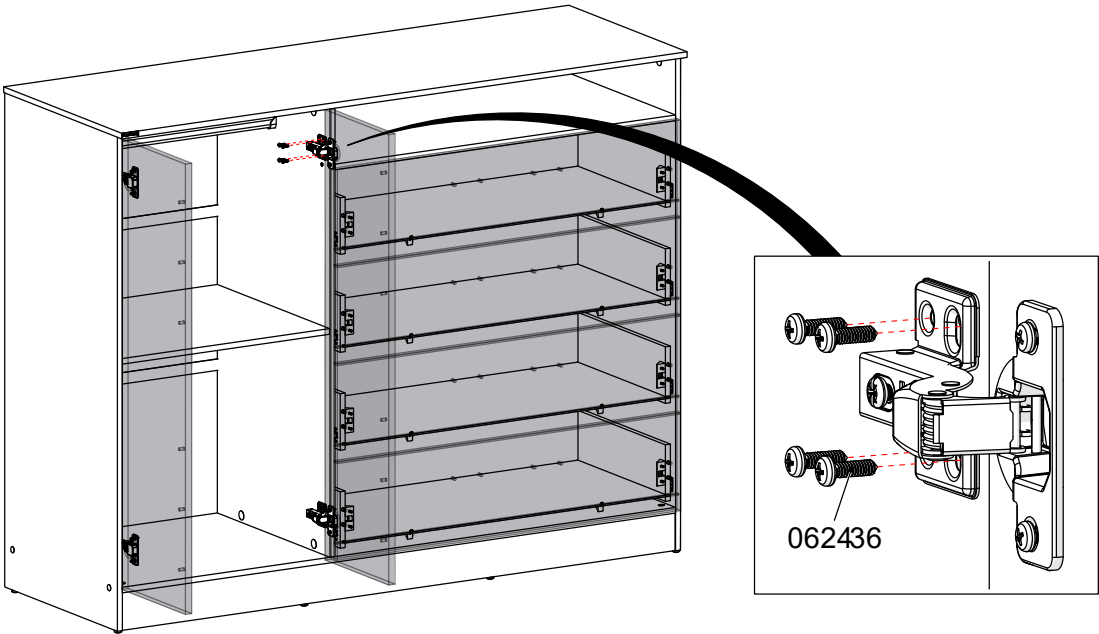
PASSO / PASO / STEP 28

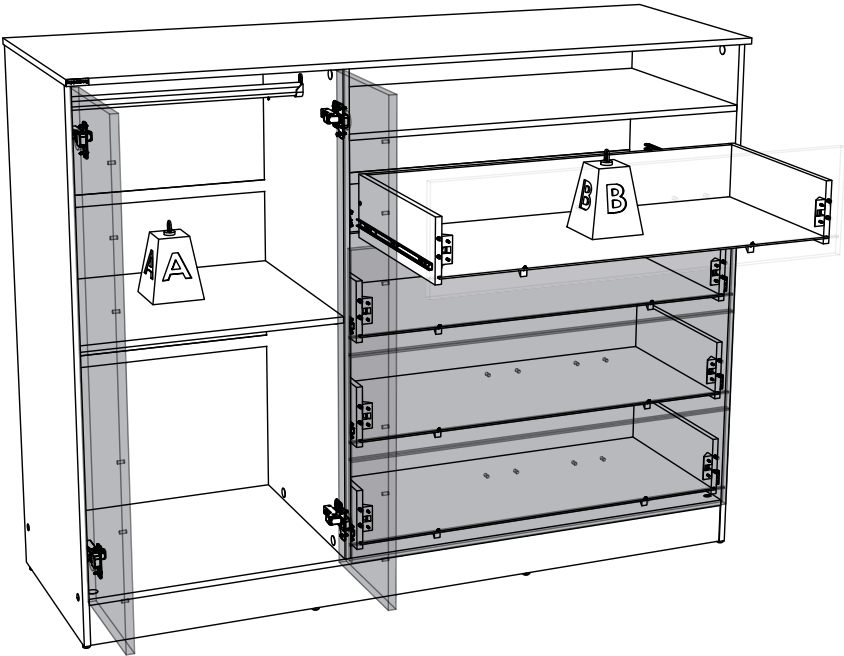
Cód.	Qtde.
062436	8
DO54	4



PASSO / PASO / STEP 29

Cód.	Qtde.
062436	16





**Carga Suportável / Peso
soportado /
Weight supported**

Peso máximo de carga ilustrado no
desenho ao lado distribuídos de
maneira uniforme.

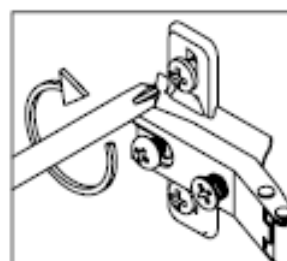
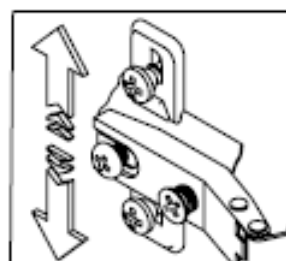
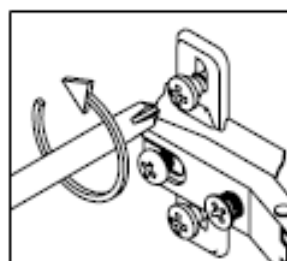
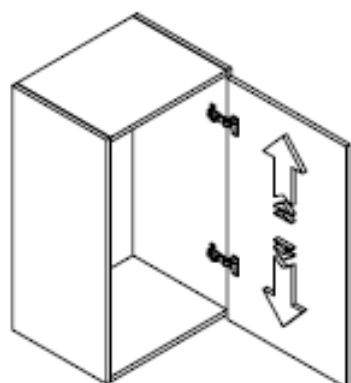
Peso máximo de carga ilustrado en
el dibujo distribuidos de manera
uniforme

Maximum load weight illustrated in
the drawing distributed from
uniform way.

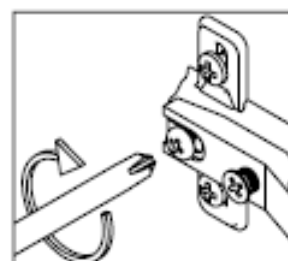
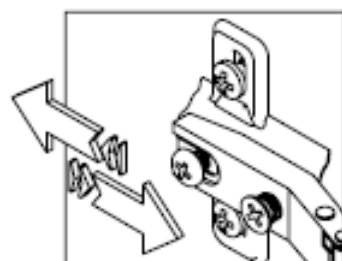
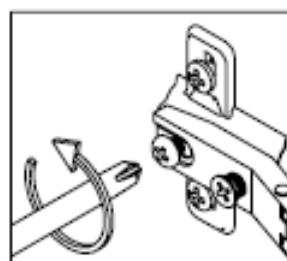
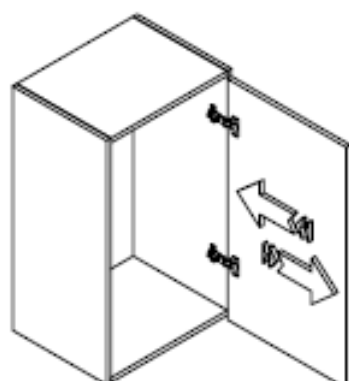
	KG	LB
A	7	15,43
B	6	13,23

Ajuste de portas
Ajuste de puerto
Doors Adjustment

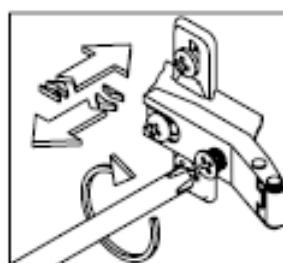
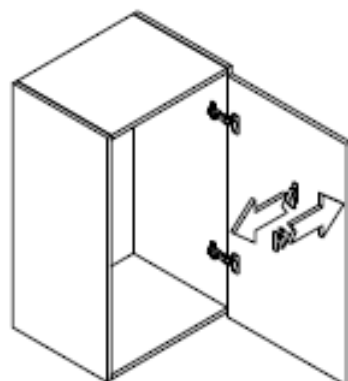
Ajuste de altura
Height Adjustment



Ajuste Interno
Internal Adjustment



Ajuste de Profundidade
Ajuste de profundidad
Depth Adjustment



Limpeza / Limpieza / Cleaning:

- Retire o pó com uma flanela seca.
- Use um pano macio levemente umedecido com água para limpar.
- Se necessário, utilize detergente ou sabão neutro diluído em água.
- Não use produtos abrasivos para evitar danos ao móvel.
- Retire el polvo con un paño seco.
- Use un paño suave ligeramente humedecido con agua para limpiar.
- Si es necesario, utilice detergente o jabón neutro diluido en agua.
- No use productos abrasivos para evitar dañar el mueble.
- Dust with a dry cloth.
- Use a soft cloth slightly dampened with water for cleaning.
- If necessary, use detergent or neutral soap diluted in water.
- Do not use abrasive products to avoid damaging the furniture.

Conservação / Conservación / Maintenance:

- Proteja o móvel contra umidade excessiva.
- Evite exposição direta ao Sol ou fontes de calor.
- Não exceda o peso máximo indicado para prateleiras e gavetas.
- Aperte os parafusos periodicamente para manter a estabilidade.
- Para mover o móvel, levante-o em vez de arrastá-lo.
- Móveis pesados devem ser transportados por duas pessoas.
- Proteja el mueble de la humedad excesiva.
- Evite la exposición directa al sol o fuentes de calor.
- No exceda el peso máximo indicado para estantes y cajones.
- Apriete los tornillos periódicamente para mantener la estabilidad.
- Para mover el mueble, levántelo en lugar de arrastrarlo.
- Los muebles pesados deben ser transportados por dos personas.
- Protect the furniture from excessive moisture.
- Avoid direct exposure to the Sun or heat sources.
- Do not exceed the maximum weight indicated for shelves and drawers.
- Tighten the screws periodically to maintain stability.
- To move the furniture, lift it instead of dragging it.
- Heavy furniture should be moved by two people.

Garantia / Garantía / Warranty:

Garantia de 90 dias para defeitos de fabricação.

A garantia será anulada em caso de montagem incorreta ou uso inadequado.

Garantía de 90 días por defectos de fabricación.

La garantía se anulará en caso de montaje incorrecto o uso indebido.

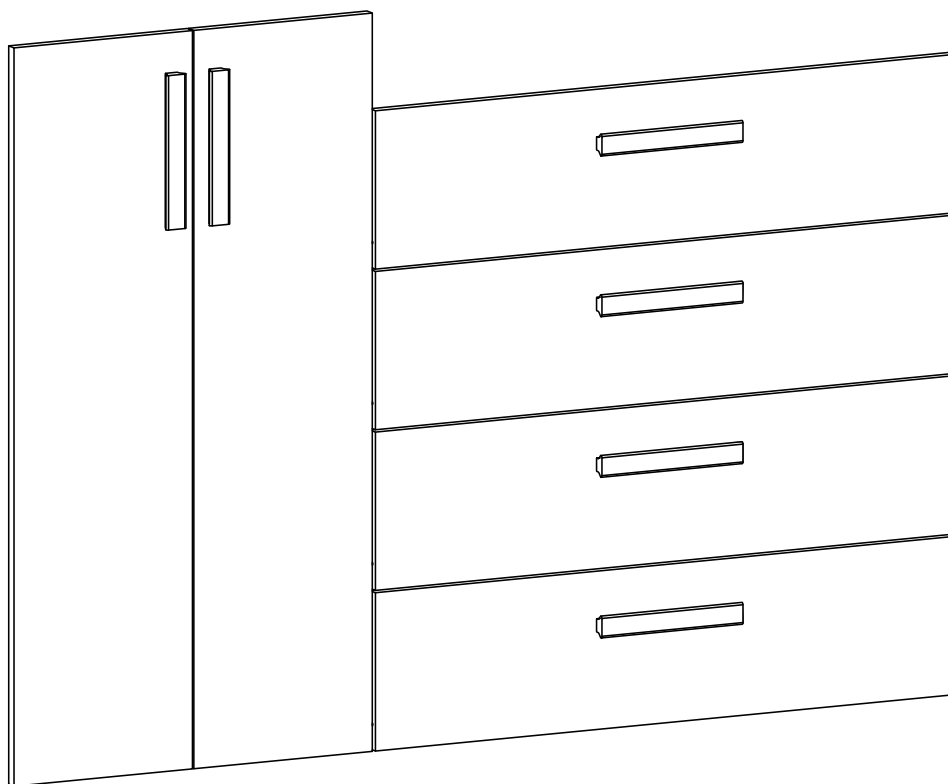
90-day warranty for manufacturing defects.

The warranty will be voided in case of incorrect assembly or improper use.

kappesberg

Manual de Montagem
Instrucciones de Montaje / Assembly Instructions

PF009



Imagens meramente ilustrativas
Imágenes ilustrativas/Images merely illustrative.

INSTRUÇÕES PARA A MONTAGEM
INSTRUCCIONES DE MONTAJE
ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Para realizar a montagem é necessário uma pessoa.

Para realizar el montaje, se necesita una persona.

To carry out the assembly, one person is required.



Ferramentas necessárias realizar a montagem.
Ferramentas NÃO fornecidas.

Herramientas necesarias para el montaje.
Herramientas NO proporcionadas.

Tools required for assembly.
Tools NOT provided.



PERIGO DE ASFIXIA - Este produto contém peças pequenas, mantenha fora do alcance das crianças.

PELIGRO DE ASFIXIA - Este producto contiene piezas pequeñas. Mantener fuera del alcance de los niños.

CHOKING HAZARD - This product contains small parts. Keep out of reach of children.



Em caso de dúvida, entre em contato com nosso atendimento:

En caso de duda, comuníquese con nuestro servicio de atención al cliente:

Questions? Contact our customer service:

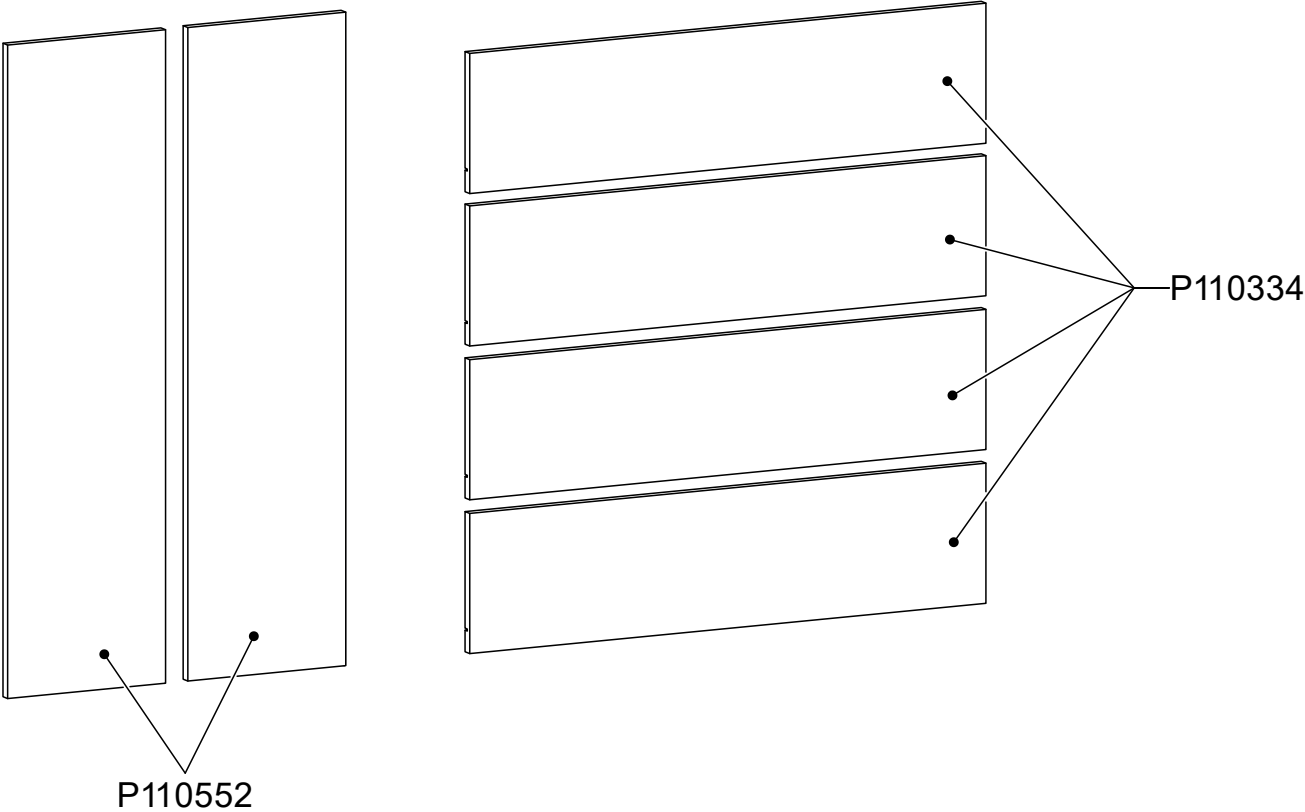
+55 51 2500 7800

www.kappesberg.com.br



PEÇAS - PIEZAS - PARTS

QTD.	CÓDIGO / CODE	DESCRIÇÃO	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	C x L x E	L x W x T
4	P110334	FRENTE DE GAVETA	FRENTE DEL CAJÓN	DRAWER FRONT	827 x 205 x 15 mm	32.56 x 8.07 x 0.59 in
2	P110552	PORTA	PUERTA	DOOR	956 x 253 x 15 mm	37.64 x 9.96 x 0.59 in



Atenção: Os acessórios para a fixação das portas e frentes de gaveta encontram-se com os demais acessórios no volume do móvel

Atención: Los accesorios para la fijación de las puertas y frentes de cajón se encuentran junto con los demás accesorios en el volumen del mueble.

Attention: The accessories for attaching the doors and drawer fronts are included with the other accessories in the main package of the furniture.

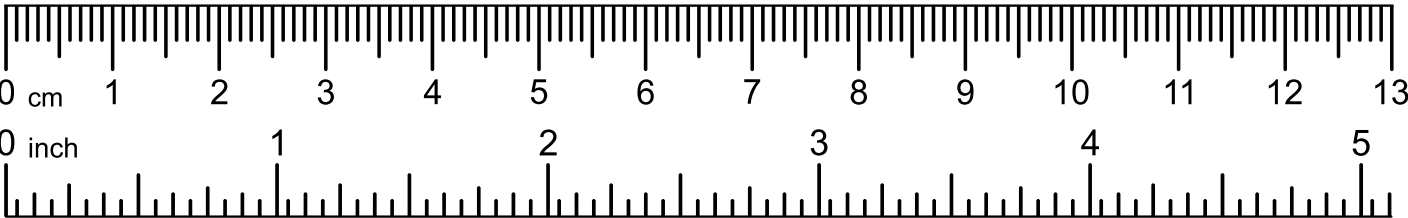
ACESSÓRIOS - ACCESORIOS - ACCESSORIES

Em caso de dúvida sobre o tamanho do parafuso, você pode utilizar a régua ilustrada abaixo para verificar a medida exata.

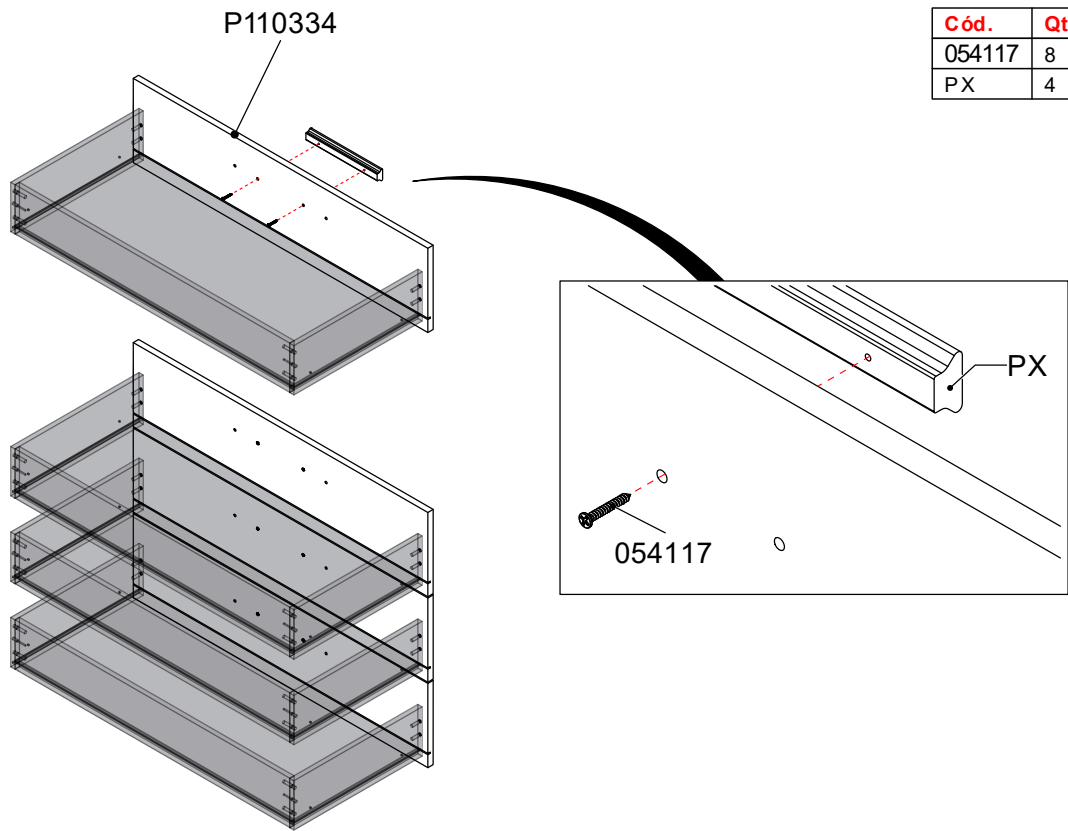
En caso de duda sobre el tamaño del tornillo, puede utilizar la regla ilustrada abajo para verificar la medida exacta.

In case of doubt about the screw size, you can use the ruler illustrated below to check the exact measurement.

	QTD.	CÓDIGO / CODE	DESCRIÇÃO	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION
	12	054117	P.CHATO 3,5 X 25 CAB. PHILLIPS	TORNILLO 3,5 X 25	SCREW 3,5 X 25
	6	PX	PUX. REVESTIDO T 200MM (128MM EF)	TIRADOR DE PUERTA 200MM	DOOR HANDLE 200MM



PASSO / PASO / STEP 1



PASSO / PASO / STEP 2

